

dein TEUTO

deine heimat



HEIMAT
MACHT
WELLE!

Sommerferien
Rabatt

EINKAUFEN & SPAREN...!

Wir schenken Ihnen
10% auf alles!

GARANTIRT GÜNSTIGER
Wir haben die größte Auswahl zu
den günstigsten Preisen!

Angebot gültig vom 6.8.26 bis 16.08.26

Angebot nur bei...

MÜHLENWEG
Ihr Gartencenter
Südring 9 • 33647 Bielefeld

STARTE JETZT DEINE AUSBILDUNG IM HANDWERK

Haargenau Dein Ding!

Jetzt direkt bewerben!

Wir melden uns bei Dir & finden den
Ausbildungsplatz, der zu Dir passt!



*liebe leser,
liebe freunde,*



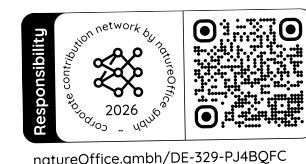
FALLS JEMAND VON EUCH AM 12. AUGUST AUF ISLAND, GRÖNLAND ODER IN SPANIEN WEILT, KANN ER AN DIESEM TAG EINE TOTALE SONNENFINSTERNIS BEWUNDERN. KEIN ALLTÄGLICHES SCHAUSPIEL: IN DEUTSCHLAND STEHT DIE NÄCHSTE TOTALE SONNENFINSTERNIS ERST AM 3. SEPTEMBER 2081 AUF DEM PROGRAMM. SAGEN WIR MAL SO: DONALD TRUMP UND FRIEDRICH MERZ WERDEN DANN GEWISS KEIN REGIERUNGSAMT MEHR AUSÜBEN.

MAG DIESES NATURSPEKTAKEL AUCH UNGEWÖHNLICH SEIN, SO BEGEGNEN UNS DAHEIMGEBLIEBENEN AN SONNIGEN AUGUST-TAGEN ALLERORTEN ALTE BEKANNTHEITEN. AUF DEN VERKAUFSTISCHEN DER BUCHHANDLUNGEN TÜRMEN SICH WERKE MIT FARBEFROHEN COVER-MOTIVEN, IN DENEN WASSER UND SONNENBRILLEN UNVERZICHTBAR ERSCHEINEN. VOR EISDIELEN BILDEN SICH GEDULDIGE SCHLANGEN, DIE GOLDFARBENE POMMES IM FREIBAD SIND AUSVERKAUFT. UND IM SUPERMARKT GIBT ES NOCH KEIN SPEKULATIVUS.

AUCH AUF BALKONIEN MANGELT ES NICHT AN PERSÖNLICHEN SOMMER-MOMENTEN, OB NUN IM GARTEN, AUF EINER RADTOUR ODER BEI EINEM STADTFEST. WIR SIND SICHER: UNSERE NEUE AUSGABE VON deinTEUTO – deineHEIMAT IST DER IDEALE BEGLEITER FÜR DIESEN SOMMER. EGAL, OB IHR NUN AUF GRÖNLAND IN DEN HIMMEL GUCKT ODER IN UNSERER NACHBARSCHAFT AUF DIE EISKARTE.

VIEL FREUDE BEI DER LEKTÜRE!

EUER TEAM VON „deinTEUTO – deineHEIMAT“



WWW.DEIN-TEUTO.DE

Impressum

HERAUSGEBER „HEIMATTEXTE“ – Jenny Kröger
Berliner Ring 101 | 33428 Harsewinkel | 0171-4103518 | jenny@dein-teuto.de
GESTALTUNG DESIGNEREI KROEGER, Jenny Kröger
REDAKTION Textbüro Andreas Beune (v.i.S.d.P.)
andreas@dein-teuto.de | 01520-3765258
REDAKTIONELLE MITARBEIT
Text, PR & mehr – Bettina Peters | bettina@dein-teuto.de

Die Redaktion haftet nicht für unaufgefordert eingesandte Manuskripte und Fotos. Sie behält sich Kürzungen vor. Die veröffentlichten Artikel müssen nicht die Meinung des Herausgebers darstellen. Gewähr für Richtigkeit und Vollständigkeit der Veranstaltungstermine kann nicht übernommen werden. Für telefonisch aufgetragene Anzeigen keine Gewähr für ihre Richtigkeit. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen. Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Herausgebers.

HINWEIS ZUM ANTIDISKRIMINIERUNGSGESETZ

Wenn in diesem Magazin die männliche Wortform verwandt wird, ist damit das weibliche Pendant davon mit umfasst. Insoweit gilt der uralte justinianische Rechtssatz: „verbum hoc ‚si quis‘ tam masculos quam feminas complectitur“. (corpus iuris civilis - Dig.L.16,1)

ANZEIGENBERATUNG

Nenja Geier | 0176-14649120 | nenja@dein-teuto.de

ANZEIGENPREISE

Es gilt Anzeigenpreisliste 2026 | Auflagenhöhe 14.000 Exemplare

EIGENVERTEILUNG an über 200 Auslagestellen in unserer Region

VERTEILUNG über die Medienpalette an 500 Auslagestellen in unserer Region

DRUCKEREI Hans Gieselmann Druck und Medienhaus GmbH & Co. KG, Bielefeld



JENNY



NENJA



ANDREAS



BETTINA



DIRK

Museum Peter August Böckstiegel

MALEREI AUF GLAS

KRÄFTIGE FARBEN, VERSCHOBENE PERSPEKTIVEN, GROSSE AUGEN UND MARKANTE GESICHTS-

ZÜGE PRÄGEN IN DIESEM SOMMER DIE WIESE AM MUSEUM PETER AUGUST BÖCKSTIEGEL.

AUF DEN SCHEIBEN VON ACHT HISTORISCHEN HOLZFENSTERN BEGEGNEN EUCH PORTRÄTS, DIE

VON DEN WERKEN PABLO PICASSOS UND PETER AUGUST BÖCKSTIEGELS INSPIRIERT SIND.



Open-Air-Ausstellung im Museumsgarten

Die farbenfrohen Kunstwerke sind im Rahmen eines Projekts mit der Peter-August-Böckstiegel-Gesamtschule entstanden. Im Juni gestalteten die 27 Siebtklässler der Wasabi-Klasse in einem Workshop unter der Anleitung von zwei Kunstvermittlerinnen des Museums die Glasscheiben der acht historischen Holzfenster. Diese

wurden von der Tischlerei Michael und Eva Wierum sowie der Tischlerei Daniel Bethlehem zur Verfügung gestellt.

„Für die Motive haben wir uns nicht nur von Peter August Böckstiegel inspirieren lassen, sondern auch von Pablo Picasso, dessen Werke derzeit in unserer Sonderausstellung zu sehen

sind“, erzählt Kunstvermittlerin Maria Ferreira-Obenhaus, die den Workshop gemeinsam mit Karola Eisenblätter leitete. Im Mittelpunkt der Führung standen Böckstiegels Glasfenster im Neuen Atelier des Künstlerhauses. An diese knüpften die Schüler an, indem sie ihre Porträts direkt auf die Glasscheiben der historischen Holzfenster malten. „Es war schön zu sehen, mit wie viel Interesse, Kreativität und Teamgeist die Schülerinnen und Schüler gearbeitet haben“, sagt Karola Eisenblätter.

„Kunstvermittlung gehört zu den zentralen Aufgaben unseres Museums. Projekte wie dieses schaffen Begegnungen mit Kunst, die weit über einen Museumsbesuch hinausgehen. Sie eröffnen Kindern und Jugendlichen die Möglichkeit, selbst kreativ zu werden und eigene künstlerische Erfahrungen zu sammeln. Dass wir solche Angebote regelmäßig realisieren können, verdanken wir der großzügigen Unterstützung des P. A. Böckstiegel-Freundeskreis e. V.“, so David Riedel, künstlerischer Leiter des Museums.

Bis zum 30. August bereichern die Fensterbilder als Open-Air-Ausstellung den Museumsgarten.

Foto: Grafik, Doppelseite: © stock.adobe.com/Dan.Louis.Bernoth

Brackweder Schweinemarkt

BUNTES FEST

DIESES FEST HAT TRADITION: DER

BRACKWEDER SCHWEINEMARKT ÖFFNET

ZUM 584. MAL SEINE TORE. VON FREITAG,

28. AUGUST, BIS SONNTAG, 30. AUGUST,

VERWANDELT SICH DAS HERZ DES STADTTTEILS

WIEDER IN EIN FESTGELÄNDE.



In diesem Jahr gibt es sogar noch einen weiteren Grund zum Feiern: Das 875-jährige Jubiläum wird mit besonderen Aktionen für Groß und Klein bedacht. Eröffnet wird das Stadtteilstfest am Freitag um 17 Uhr mit dem traditionellen Fassanstich durch Bezirksbürgermeister Vincenzo Copertino und Bezirksamtsleiterin Ina Trüggelmann. Ab 14 Uhr startet die Kirmes mit einer „Happy Hour“, die bis 17 Uhr mit attraktiven Angeboten lockt.

An allen drei Tagen findet auf dem Treppenplatz ein Bühnenprogramm statt mit Live-Musik oder Zauber-Show für Kids. Der Sonntag beginnt mit einem Gottesdienst, im Anschluss könnt ihr um 12 Uhr bei der Ferkelverlosung wieder jede Menge attraktive Preise gewinnen.

Wie gewohnt ist nicht nur in der Treppenstraße jede Menge los, sondern auch auf der Kirmeswelt auf dem Marktplatz. Im Stadtpark können sich am Samstag und Sonntag Kinder an vielen Hüpfburgen und einem Gewinnspiel erfreuen.

Schnäppchen machen könnt ihr am Samstag und Sonntag beim Flohmarkt auf dem Parkplatz an der Brücke. Die Brackweder Geschäftsladen außerdem zum verkaufsoffenen Sonntag ein.

Anfang August erscheint ein Programmheft, das zusammen mit den Loskarten für die Ferkelverlosung in vielen Brackweder Geschäften erhältlich ist.



Für Abenteuer, die verbinden.

Erfüllen Sie sich besondere Erlebnisse, die bleiben.
Mit dem Sparkassen-Privatkredit!
Weil's um mehr als Geld geht.

sparkasse-bielefeld.de/privatkredit



Im gemütlichen Fachwerk-Ambiente ...

- Täglich Frühstück
- durchgehend warme Küche
- Hausgemachter Kuchen

Wir sind täglich von 9–17.30 Uhr für Sie da!

Bürmannstr. 10 · Verl · Tel. 052 46 / 83 78 77

URLAUB FÜR IHRE FASSADE

Gönnen Sie Ihrer Fassade einen neuen Anstrich

JETZT ANFRAGEN!
05203 3145
www.maler-team-werther.de

In unserem neuen Fußboden-Studio stellen wir Ihnen die neuesten Trends im Parkett- und Bodendesign vor.

Besuchen Sie uns!

Fußboden KRAUSE
ESTRICH ■ PARKETT ■ BODENDESIGN

Münsterstraße 39 · 33773 Versmold · Tel 05423-95040 · Fax 9504-8
www.fussboden-krause.de · info@fussboden-krause.de

Sie werden auf uns stehen!

Hans Schmitz MALERFACHBETRIEB

die FARBKREISE

Leistungsbereiche:

- Malerarbeiten
- Renovierungen
- Fassadenbeschichtungen
- Vollwärmeschutz
- Hochdruckreinigungen
- eigener Gerüstbau

Servicebereiche:

- Seniorenservice
Wir kümmern uns um alles, räumen aus und wieder ein, nehmen Gardinen ab und reinigen sie, wenn es gewünscht wird!
- Urlaubsservice
- Büro- und Praxisservice
- Schnellrenovierungsservice

Inhaberin: Janina Schmitz e. K. – Maler- und Lackierermeisterin
Messingweg 5-7 · 33649 Bielefeld (Quelle)
Tel. (0521) 45 23 23 · Fax (0521) 45 23 03 · Mobil (0170) 9 64 80 03
maler-schmitz@t-online.de · www.maler-hans-schmitz.de

Umsonst und draußen

KULTURSOMMER IN KÜNSEBECK



Die Bluesböcke treten am 9. August auf.



Das Pia Schiering Orchester spielt am 16. August.

Immer sonntags um 19 Uhr gibt's Live-Musik am Gemeindehaus. Das Motto bleibt unverändert: Umsonst und draußen. „Wir möchten allen Menschen einen schönen Sommerabend ermöglichen, unabhängig davon, ob sie verreisen können oder nicht, und unabhängig davon, ob sie sich normalerweise Konzertkarten leisten würden“, so Christina Rulik vom Orga-Team.

Ganz ohne Unterstützung geht es jedoch nicht. Am Ausgang steht deshalb wie gewohnt ein Hut bereit. Wer möchte, darf dort eine Spende geben. „Das ist für uns auch ein Stück gelebte Dorfgemeinschaft. Jede und jeder gibt, was möglich ist. Und wer nichts geben kann, ist genauso herzlich willkommen“, beschreibt Kerstin Panhorst die Idee.

Was Euch erwartet? Am 9. August übernehmen die Bluesböcke die Bühne. Die Band steht für erdige, gitarren- und harporientierte Klänge zwischen Blues und Bluesrock. Eine Woche später, am 16. August, ist das Pia Schiering Orchester zu Gast. Die fünf Musiker präsentieren bekannte Songs aus Jazz, Rock und Pop in überraschenden Arrangements. Am 23. August präsentieren die Chordriders ein tanzbares Repertoire, das zum Mitsingen animiert. Zum Abschluss des Kultursommers kommt am 30. August die Band O'Shannon aus dem Kreis Warendorf nach Künsebeck, die einen rockigen Schlusspunkt der Reihe setzen wird.

www.kuenske.de/kultursommer

SOMMERFERIEN, SONNTAGABEND, MUSIK UNTER FREIEM HIMMEL: IN KÜNSEBECK HAT SICH DARAUS LÄNGST EINE KLEINE TRADITION ENTWICKELT. BEREITS ZUM FÜNFTEN MAL ORGANISIERT DIE INTERESSENGEMEINSCHAFT KÜNSEBECKER BÜRGER DEN KULTURSOMMER IM DORF HINTERM DEICH.

Ferienspiele in Steinhagen

VORHANG AUF

UNTER DEM MOTTO „VORHANG AUF FÜR GROSSE AUFTRITTE –

FERIENSPIELE IM RAMPENLICHT“ FINDEN DIE FERIENSPIELE IN STEINHAGEN IN DIESEM JAHR

VOM 10. BIS 28. AUGUST STATT. DAS OFFENE FERIENANGEBOT RICHTET SICH AN

STEINHAGENER KINDER IM ALTER VON 6 BIS 13 JAHREN.

Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Betreuung erfolgt montags bis freitags von 8.30 bis 14 Uhr. Für die gemeinsame Frühstückszeit werden die Eltern gebeten, ihren Kindern Essen und Getränke mitzugeben.

Das Leitungsteam Johannes Kaiser und Merle Siewert wird auch in diesem Jahr gemeinsam mit 24 Betreuern für ein abwechslungsreiches Ferienprogramm sorgen.

Es gibt zahlreiche Spiel-, Sport- und Kreativangebote an vier Standorten: in der Sporthalle am Schulzentrum, in der Alten Dorfschule Brockhagen, am Waldbad sowie beim Flugsportverein Amshausen am Sportplatz.

Ein besonderes Highlight ist der gemeinsame Ausflug am 26. August in den Potts Park Minden. Geplant ist unter anderem eine Übernachtung vom 20. auf den 21. August an den jeweiligen Stationen.



Die Durchführung der Ferienspiele wird durch die großzügige Unterstützung der AGS mit einer Spende von 7.000 Euro, der Kreissparkasse mit 250 Euro sowie des Steinhagener Tisches ermöglicht. Neu ist in diesem Jahr der WhatsApp-Kanal „Ferienspiele der Gemeinde Steinhagen“.

Über diesen Kanal erhalten Eltern aktuelle Informationen rund um die Ferienspiele. Weitere Infos gibt es bei Lea Hülsmann von der Gemeinde Steinhagen unter der Telefonnummer 05204-997-187 oder per E-Mail an lea.huelsmann@steinhagen.de.

Deine Diakonie

WEIL SICH NUR
DIE BESTE
PFLEGE

nach
Heimat
anfühlt.

www.deine-diakonie.de
oder unter Telefon: 05241 98 67 10 00



MÜLLER 75 über Jahre
SCHORNSTEINBAU

- Schornsteinabbruch und Schornstein-erneuerung mit patentierten Hebescheren und eigenem Autokran
- Schornsteinverrohrungen aller Art
- Edelstahl-Schornsteinverlängerungen
- Errichtung von Brandschutz-Schächten
- Montage von Leichtbauschornsteinen



MÜLLER Schornsteinbau GmbH

Verwaltung: Ennskillener Str. 111 33647 Bielefeld Tel. 0521 404260-0	Produktion: Fabrikstr. 41 33659 Bielefeld Tel. 0521 404260-0	Niederlassung: Vahrenwalder Str. 269a 30179 Hannover Tel. 0511 9666833
--	--	--

www.mueller-schornsteinbau.de



Karriere bei Froli
KOMM IN UNSER TEAM!

Vertriebsmitarbeiter Innendienst
(m/w/d) (Vollzeit) befristete Elternzeitvertretung

Mitarbeiter Qualitätswesen
(m/w/d) (Vollzeit)

Verfahrensmechaniker / Kunststoff- und Kautschuktechnologie (m/w/d) (Vollzeit)

Vorarbeiter (Einrichter) PUR
(m/w/d) (Vollzeit)

Holzmechaniker/Tischler
(m/w/d) (Vollzeit)

→
Weitere
Infos



Froli

Deine Ansprechpartnerin
für Stellenangebote & Ausbildungsplätze

Liemker Straße 27
33758 Schloss Holte-Stukenbrock
☎ +49 (0) 5207 9500 - 4475
✉ bewerbung@froli.com
🌐 www.froli.com/karriere

Sandra
Morawski





ANDREAS KIMPEL

„Die Vespa ist einfach sympathisch, man kommt schnell ins Gespräch.“

Wenn die Vespafreunde Bielefeld-Senne Ende August zu einer zweiwöchigen Reise nach Polen aufbrechen, dann ist das weit mehr als nur ein Urlaub. Was die große Ausfahrt mit europäischen Werten zu tun hat, warum die Vespa dafür das perfekte Fortbewegungsmittel ist und wieso sich die 13 Teilnehmenden als „Botschafter“ verstehen, erzählt uns ihr Präsident Andreas Kimpel im Interview.

HERR KIMPEL, WAS IST DAS BESONDERE AN DER VESPA? WARUM REISEN SIE NICHT SCHNELL UND BEQUEM MIT BUS ODER FLUGZEUG?

Die Vespa ist traditionell ein Symbol für die Völkerverständigung. Als eines der ersten Verkehrsmittel in Italien nach dem Zweiten Weltkrieg hat sie die Menschen wieder zusammengebracht. Bis heute ist sie eine Art Brückenbauer: Die Vespa ist einfach sympathisch, man kommt schnell ins Gespräch. Außerdem ist sie das optimale Verkehrsmittel für ein entschleunigtes Reisen, das zu Begegnungen und neuen Bekanntschaften einlädt.

DIE VESPA ALS FORTBEWEGUNGSMITTEL IST ALSO KEIN ZUFALL – UND DAS REISEZIEL POLEN EBENSO WENIG?

Richtig. In unserer Satzung ist fest verankert, dass wir uns für die Völkerverständigung und den Zusammenhalt in Europa engagieren wollen. Dazu zählt eine enge Vernetzung mit den Bielefelder Partnerstädten. Eines der Ziele unserer Reise ist deshalb Rzeszów, die polnische Partnerstadt Bielefelds, ein weiteres die Gütersloher Partnerstadt Grudziądz. Für den Zeitpunkt des Projektes gibt es im Wesentlichen zwei Anlässe: das 35-jährige Jubiläum der Städtepartnerschaft zwischen Bielefeld und Rzeszów sowie den 35. Jahrestag der deutsch-polnischen Freundschaftsverträge.

WAS GENAU IST NUN DIE MOTIVATION FÜR IHRE REISE UND WELCHE STATIONEN SIND GEPLANT?

In Kooperation mit der Deutsch-Polnischen Gesellschaft Bielefeld, deren stellvertretender Vorsitzender Gregor Suchy uns auch auf der Reise begleitet, wollen wir Europa im wahrsten Sinne „erfahren“: bewusst langsam und mit zahlreichen Begegnungen entlang des Weges. Gerade heute, angesichts vieler europakritischer und nationalistischer

Tendenzen, wollen wir als „Botschafter“ die Stärken und Werte unserer Gemeinschaft – Freiheit, Zusammenhalt und eine partnerschaftliche Zusammenarbeit – in den Mittelpunkt rücken. Wir möchten zeigen, dass Europa nicht in Brüssel beginnt, sondern zwischen Menschen – und manchmal auf zwei Rädern.

Die rund 2.800 Kilometer lange Route führt uns unter anderem auch nach Breslau, Auschwitz und Krakau. Unterwegs sind Gespräche, Workshops, Gedenkstättenbesuche und gemeinsame Aktivitäten mit polnischen Kulturakteuren, Vereinen, Jugendlichen sowie lokalen polnischen Vespa-Clubs geplant.

SPÄTESTENS BEIM STICHWORT „AUSSCHWITZ“ WIRD DEUTLICH, DASS DAS PROJEKT IHRER VESPAFREUNDE SENNE AUCH DIE DUNKELSTEN KAPITEL UNSERER GESCHICHTE THEMATISIERT.

Unbedingt! Umso bedeutsamer ist es für uns, zur Stärkung der deutsch-polnischen Beziehungen, dem Abbau von Vorurteilen und der Vermittlung von historischem Wissen als Grundlage für eine verantwortungsbewusste Zukunftsgestaltung beizutragen. Miteinander ins Gespräch zu kommen, ist dabei der wichtigste Schritt. Wir sind sehr froh, dass wir bei diesem Projekt vom Europaministerium des Landes NRW und von der Stiftung für Deutsch-Polnische Zusammenarbeit gefördert werden. Auch die Stadt Bielefeld unterstützt unser Engagement. Unsere Oberbürgermeisterin Dr. Christiana Bauer wird unsere Gruppe bei der Abreise erfreulicherweise am Alten Rathaus verabschieden.

WER AN IHREN ERFAHRUNGEN TEILHABEN MÖCHTE, HAT DAZU WÄHREND UND NACH DER REISE VERSCHIEDENE MÖGLICHKEITEN. WAS IST DA GEPLANT?

Während unserer „Freundschaftsreise“ werden wir über verschiedene Social-Media-Kanäle aktuelle Bilder und Infos teilen. Außerdem entsteht als Gemeinschaftsprojekt unserer Gruppe eine mobile Ausstellung mit zwölf bis 14 Roll-ups, mit deren Hilfe wir unsere Reise, die Themen und Begegnungen vorstellen sowie zum Gespräch einladen wollen. Die Ausstellung wird voraussichtlich zum Ende dieses Jahres fertig sein und etwa in Rathäusern, Volkshochschulen, Bibliotheken und bei Deutsch-Polnischen Gesellschaften gezeigt werden. Auch eine Dokumentations-Broschüre ist in Planung. Unser Projekt soll zeigen, dass Europa manchmal vielleicht langsam fährt – aber es kommt gemeinsam ans Ziel!

Foto: © Zeitmanagement Stadt Halle

Lange Straße in Halle

ERREICHBAR

DIE STRASSENARBEITEN IN HALLE

SCHREITEN VORAN. SEIT ANFANG AUGUST

IST DIE LANGE STRASSE ZWISCHEN BAHNHOFSTRASSE UND MARTIN-LUTHER-STRASSE

WIEDER BEIDSEITIG BEFAHRBAR.



Die Sperrung ist Vergangenheit: Das Teilstück der Lange Straße ist wieder für den Verkehr freigegeben.

Im Juli haben die Bauarbeiten beim nächsten Streckenabschnitt im Bereich zwischen Volksbank und Wertherstraße begonnen, die voraussichtlich bis Ende September andauern. Laut Stadt kann es in dieser Zeit immer wieder zu Vollsperrungen kommen. Stadt und Bauunternehmen sind bemüht, die Zufahrten zu den jeweiligen Grundstücken zu ermöglichen. Die Anlieger wurden per Infocettel informiert.

„Für mich ganz persönlich“, so Bürgermeister Thomas Tappe, „muss ich den Haller Bürgern ein großes Lob zollen, wie sie mit dieser gigantischen Baumaßnahme umgegangen sind. Sicher gab es hier und da Stress, Beschwerden, Ärger und auch Unmut. Doch ich habe bei unseren Gesprächen immer wieder festgestellt, am Ende gab es ein bürgerschaftliches Einvernehmen. Und darauf bin ich stolz und bedanke mich bei allen für deren Geduld und Verständnis.“

Im August bietet der Arbeitskreis „Natur Wandern“ des Sennestadtvereins wieder Feierabendwanderungen an – jeweils donnerstags von 18 bis ca. 20.30 Uhr. Am 6. August lautet das Motto „Bäume in der Sennestadt“.

Vom Sennestadthaus geht es durch das Bullerbachtal zum Grünzug Nord. Die nächste Wanderung am 13. August startet um 18 Uhr an der Kreuzkirche. Dann geht es mit Thomas Kiper durch die Sennestädter Südstadt. Bei diesen beiden Feierabendwanderungen ist keine Anmeldung erforderlich. Die Teilnahme kostet 4 Euro, für Mitglieder des Sennestadtvereins 2 Euro.

„Feierabendwanderungen“



IHRE TRAUMKÜCHE BEI KUECHE24

SEIT ÜBER 25 JAHREN PLANEN WIR KÜCHEN, PERFEKT AUF IHRE INDIVIDUELLEN BEDÜRFNISSE ABGESTIMMT!

STUDIO BIELEFELD:
WILHELMSTRASSE 1B, 33602 BIELEFELD
STUDIO HERFORD:
MINDENER STR. 185, 32049 HERFORD



KUECHE24
planen. genießen. wohnen.

Brackweder Apotheker legte ein knappes Geständnis ab

ERNEUT VERURTEILT



IN EINER KNAPPEN ERKLÄRUNG SEINES VERTEIDIGERS HAT

EIN BRACKWEDER APOTHEKER EINGERÄUMT, 2023

851 PACKUNGEN DES IM STAATSEIGENTUM STEHENDEN

CORONAMEDIKAMENTS PAXLOVID AN DRITTE VERKAUFT

ZU HABEN. DAS AMTSGERICHT HAT IHN NUN ZU EINER

BEWÄHRUNGSSTRAFE VON 22 MONATEN VERURTEILT.

Während der Coronapandemie hatte das Bundesgesundheitsministerium eine Million Packungen des Medikaments Paxlovid beim Hersteller, dem US-Unternehmen Pfizer, erworben. 665 Euro soll das Medikament damals den Bund – und somit die Steuerzahler – pro Packung gekostet haben.

Text: Nils Middelhaue

Grafik: © stock.adobe.com/cartoonresource, antio

Das Ministerium stellte das Präparat Ärzten und Apothekern kostenlos zur Verfügung. Diese durften je nach Bedarf ordern, doch gab es strikte Auflagen: Paxlovid durfte nur an Patienten aus Deutschland herausgegeben werden – und dies auch nur gegen ein entsprechendes ärztliches Rezept. Als Aufwandsentschädigung erhielten die Apotheken 15 Euro je herausgegebener Packung. Ein Weiterverkauf an Dritte war ihnen hingegen aufgrund einer Allgemeinverordnung des Bundesgesundheitsministeriums vom 11. November 2022, die am 17. November im Bundesanzeiger veröffentlicht worden war, explizit verboten.

Doch erwies sich Paxlovid entgegen den Erwartungen als Ladenhüter. Umso überraschender war es, als Ende 2022 plötzlich zahlreiche Apotheken größere Mengen des Medikaments bestellten und diese nicht abrechneten. Die Ermittlungen setzten ein und bestätigten alsbald die Vermutung, dass etliche Apotheken das unentgeltlich überlassene Medikament verbotehenweise ins Ausland verkauft hatten.

Ein derartiges Geschäftsmodell war auch dem nun verurteilten Bielefelder Apotheker vorge-

worfen worden. Im Januar 2023, so die Anklage, habe er 851 Packungen Paxlovid ins Ausland, mutmaßlich nach China, verkauft. Nun musste sich der 61-Jährige wegen dieses Verdachts vor einem Schöffengericht unter dem Vorsitz von Richter Lars Herzog verantworten. Bereits zum Prozessaufakt verdeutlichte Herzog dem Apotheker, dass ein Freispruch zwar möglich, jedoch weniger wahrscheinlich als eine Verurteilung sei. Eine Bewährungsstrafe sei jedoch wohl nur bei einem Geständnis in Betracht zu ziehen – nicht zuletzt, weil der Angeklagte zur Tatzeit zwar noch nicht vorbestraft war, 2024 jedoch wegen der Fälschung von Unterschriftenlisten rechtskräftig zu einer Bewährungsstrafe von elf Monaten verurteilt worden ist und dieses Urteil in die Gesamtstrafe einzubeziehen sei.

Am nunmehr zweiten Verhandlungstag legte der Apotheker über eine kurze Erklärung seines Verteidigers Ingo Minoggio ein Geständnis ab: „Ich trete der Anklage nicht entgegen. Ich möchte, dass meine Familie und ich Ruhe finden“, verlas der Verteidiger namens seines Mandanten.

Seine Apotheke hatte der Angeklagte im vergangenen Oktober abgegeben – dies wohl auch,

weil ihm die Bezirksregierung Detmold als zuständige Aufsichtsbehörde die Approbation entzogen hatte. Diese Anordnung, gegen die sich der Apotheker vor dem Verwaltungsgericht Minden wehrt, ist jedoch noch nicht rechtskräftig. Gleichwohl bestünden keine Pläne, wieder als Apotheker tätig zu werden, sagte der Angeklagte auf Frage von Richter Herzog.

Das Schöffengericht verurteilte den Apotheker schließlich unter Einbeziehung der Entscheidung vom 25. April 2024 zu der genannten Bewährungsstrafe von 22 Monaten sowie einer Geldauflage in Höhe von 35.000 Euro. Mit seinem Geständnis habe der Angeklagte die Verhandlung erheblich verkürzt, hielt Herzog diesem zugute. Darüber hinaus gehe das Gericht zugunsten des Angeklagten von einem tatsächlichen Schaden in Höhe von 17.020 Euro aus – deutlich unter der zunächst angenommenen Summe. Dennoch: „Sie waren gut beraten, hier heute ein Geständnis abzulegen“, wandte sich Herzog in der Urteilsbegründung direkt an den Angeklagten, „das hat Sie gerettet“. Verteidiger Minoggio kündigte an, „aller Voraussicht nach auf Rechtsmittel gegen das Urteil“ zu verzichten.

Komplettsanierung... ?!!!
WIR ROCKEN DEIN PROJEKT!

Martin Pott
MALER- UND RAUMAUSSTATTERMEISTER GMBH
SANIEREN | RENOVIEREN | GESTALTEN

Trockenbau • Fliesenarbeiten • Tischlerarbeiten • Malerarbeiten • Sanitär • Parkett • Teppiche • Bodenbeläge • Gardinen • Sonnenschutz • Polsterei

☎ 0 54 28 - 381 (Melle) • ☎ 0 52 01 - 59 89 (Halle Westf.)
www.raumausstattung-pott.de

Neubau oder Renovierung?

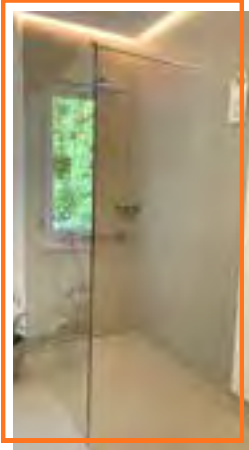
SENNE GLAS

Duschabtrennungen für Ihr Bad und noch vieles mehr - mit Aufmaß- und Montageservice.
Wir beraten Sie gerne

Besuchen Sie unsere Ausstellung:
• Waldbadstraße 11 • 33803 Steinhagen
Do 9:00 - 16:00 Uhr und Sa 9:00 - 13:00 Uhr
Auch gerne außerhalb unserer Öffnungszeiten nach Absprache

☎ 05204 925544
✉ info@senneglas.de
🌐 www.senneglas.de



JENSWEHMEYER
DER BAUMKLETTERER

- Baumpflege-Kletterbetrieb
- FLL-zertifizierter Baumkontrolleur
- European Tree Worker

Altes Dorf 15 | 33699 Bielefeld
Telefon 0 52 02 / 8 19 11 | Mobil 01 77 / 6 78 28 43
j.wehmeyer@posteo.de



Tischlerei HABITUS
www.habitusdesign.de

- Maßanfertigungen
- Änderungen
- Reparaturen
- Küchenumzüge
- Küchengeräte
- Neuküchen

m: 0170/2189999 Alte Brennerei 1
t: 05204/9243-19 33803 Steinhagen

Steinmetz Jan Billerbeck

Ihr Fachmann für die Grabmalgestaltung

Eisenstr. 4 | 33649 Bielefeld
Telefon 0521-48954747

Mindener Str. 175 | 32049 Herford
Telefon 05221-22818

info@steinsache.de | www.steinsache.de

Nasse Wände? Feuchte Keller? Wir helfen.

Innendämmung • Balkonsanierung • Kellerabdichtungen
Beseitigung sämtlicher Feuchtigkeitsschäden

über 50 Jahre

RICHTER BAUTENSCHUTZ
Inhaber: Sebastian Stiens & Jörg Niggenaber

Richter Bautenschutz GmbH & Co. KG
Industriestraße 6 • 33442 Herzebrock Clarholz • Telefon (0 52 45) 40 31
E-Mail: info@richter-bautenschutz.de • www.richter-bautenschutz.de



TAXI BIETA97111

Seit 1963 kompetenter Partner für Sie in Bi-Brackwede im Bereich Taxiservice
Tel. (0521) 97111

- Taxifahrten
- Seniorentaxi
- AST-Taxi
- Sachtransporte
- Krankenfahrten
- Drive Home Service

Zuverlässig und komfortabel erledigen wir mit über 150 Taxen alle Ihre Aufträge

Bielefelder Funk Taxi-Zentrale e.G. www.bieta.de



Kammertöns e.K.
KFZ-Sachverständigenbüro
Inh. Klaus Gerdtoomarkotten

Holter Str. 13 • 33758 Schloß Holte-Stukenbrock • Mobil 0171-8953790
Tel. 05207-927744 • Fax 05207-927746 • info@kammertoens-sachverstaendigenbuero.de



deine heimat

KURZ NOTIERT



Foto: © Bielefeld Marketing/Tim Fröhlich

ABENDMARKT

Ja, ist denn schon wieder Weinmarkt? Nein, es ist der Bielefelder Abendmarkt, der donnerstags zum entspannten Zusammensein in der Altstadt einlädt. Bis zum 27. August könnt ihr Euch von 17 bis 21.30 Uhr auf dem Klosterplatz treffen, lokale Gastronomie genießen und Live-Musik lauschen. Elf Gastro-Betriebe servieren Flatbreads, Pizza, Flammkuchen, Grillhähnchen, Currywurst sowie süße und herzhaft Mini-Croissants. Dazu gibt es Wein, Cocktails, hausgebraute Biere, Kaffeespezialitäten und alkoholfreie Erfrischungen. Außerdem treten lokale Künstler auf, darunter Touch of Sound, Phil Solo, Marc Pawlowski oder die JAC Band.



Foto: © Loving in Real Life

KRAWALL IM CARREE

Es wird mal wieder etwas lauter im Herzen Steinhagens, wenn am 8. August die nächste Ausgabe von „Krawall im Carree“ über die Bühne geht. Drei Bands haben ihr Kommen angekündigt: „Hinüber“ aus Köln lieben brachialen Indie-Punk und präsentieren sicher den einen oder anderen Song aus ihrem im September erscheinenden Album. Aus Oetinghausen reisen „Driftwood“ an, die sich dem melodischen Metalcore verschrieben haben. Die Band „Loving in Real Life“ aus Hannover steht für alternativen Indie-Pop. Los geht's um 19 Uhr, der Eintritt erfolgt nach dem Solidaritätsprinzip „Jeder zahlt, was er kann“.



Foto: © am Buschkamp Immobilien

GROSSE UNTERSTÜTZUNG

Das Tierheim Bielefeld hat im Juli sein 50-jähriges Bestehen mit einem großen Jubiläumsfest in Sennestadt gefeiert. Zahlreiche Besucher nutzten die Gelegenheit, das Tierheim, den Tierschutzverein und deren Arbeit kennenzulernen. Unterstützt wurde die Veranstaltung von „Am Buschkamp Immobilien“, das die Kosten für das Festzelt übernahm. Das Unternehmen engagiert sich bereits seit seiner Gründung im Jahr 1987 für das Tierheim und weitere gemeinnützige Projekte in der Region. Die Geschäftsführung gratulierte herzlich zum Jubiläum und bekräftigte, den Verein auch künftig bei seiner wichtigen Arbeit unterstützen zu wollen.



Foto: © Bielefeld Marketing GmbH

ROLLATOREN ZUM LEIHEN

In der Bielefelder Tourist-Information könnt ihr moderne Rollatoren ausleihen. Die „RollBIs“ im Bielefeld-Design stehen allen Gästen der Innenstadt zur Verfügung – ob für den Stadtbummel oder Event-Besuch. „Wir freuen uns riesig über die Rollatoren im Bielefeld-Look, die uns unser Bielefeld-Partner, die PVM GmbH, großzügig zur Verfügung gestellt hat“, betont Martin Knabenreich, Geschäftsführer von Bielefeld Marketing. Der Verleih der Gehhilfen ist kostenlos. Wer einen der Rollatoren nutzen möchte, muss lediglich seinen Personalausweis zeigen und eine Kautions von 50 Euro hinterlegen. Eine rechtzeitige Reservierung wird empfohlen.



Foto: © Alte Lederfabrik

GENUSSVOLLE AUSZEIT

Die Alte Lederfabrik in Halle beherbergt ja nicht nur Ateliers und Galerien, sondern auch einen Wein-Fachhandel und ein Yoga-Studio. Seit Mitte Juli erweitert das Café „GenussAtelier TeeWiese“ das Angebot. Hier könnt ihr frisch zubereitete belgische Waffeln, allerlei Kuchen und selbstredend auch reichliche Tee- und Kaffeespezialitäten genießen. „Wir sind ein Familienunternehmen“, sagt Inhaberin Nicole Wiese, „und wir haben über 60 Jahre Teererfahrung. Die Leidenschaft meiner Eltern wurde für mich zu meiner Passion.“ Das Café hat mittwochs bis freitags von 15 bis 18 Uhr und samstags von 10 bis 16 Uhr geöffnet.



Foto: © Sacha Brüntrup

NEU IN BRACKWEDE SÜD

Ende Juni hat Polizeihauptkommissar Sacha Brüntrup sein Büro in Brackwede-Süd bezogen und tritt damit die Nachfolge von Thomas Gerkensmeier an. Brüntrups dienstliche Laufbahn begann 1999 als Polizeimeister-Anwärter in Selm-Bork. Danach versah er seinen Dienst in der Kölner Innenstadt und wechselte zur Hundertschaft in Köln. Zuletzt war er Teil der Bielefelder Spezialeinheiten und absolvierte dort den Aufstieg in den gehobenen Dienst. Nach 20 Jahren war es für ihn an der Zeit, sich zu verändern. Bei mehreren Stippvisiten im Bezirksdienst bekam er einen guten Einblick in die dazugehörigen Aufgaben.



Foto: © stock.adobe.com/messine

HALLER MUSIKSOMMER

Auch in diesem Jahr laden die ev. und kath. Kirchengemeinden in Halle zu sommerlichen Musikabenden ein – immer sonntagabends um 18 Uhr. Der Eintritt ist frei, Spenden sind erwünscht. Am 9. August sind Anja David und Julio Arancibia mit einem Klavierkonzert zum Thema „So klingt Peru“ zu Gast in der St. Johanniskirche. Eine Woche später wollen die „baroque drops“ in der Herz-Jesu-Kirche zeigen, wie sich alte Musik entstauben lässt. Das prämierte Ensemble „Concert Royal Köln“ tritt am 23. August in der St. Johanniskirche auf. Den Abschluss der Konzertreihe bildet ein Auftritt des Jazz-Duos „Two Generations of Music“ am 30. August.

Ihre individuellen Bedürfnisse liegen uns am Herzen.

wissmann
BESTATTUNGEN

Netzweg 40 | Bielefeld-Sennestadt

Familiär
Tel. 05205 91 28 0 • info@wissmann-bestattungen.de • www.wissmann-bestattungen.de

20% Steuern sparen Jetzt Fenster u. Haustür sanieren!

LEHMANN
BAUELEMENTE

Tel. 05207.77722
info@lehmann-bauelemente.de

Alles rund um Ihr Fenster
Fenster · Türen · Rollläden · Sonnenschutz
AUTORISIERTER EGE FACHHANDLER

SPECHT
Sonnenschutztechnik GmbH

Steinhagen
05204-9132-0

Markisen, Jalousien, Rollos & mehr in bester Qualität

QR Code: SCAN ME

Julian Beiderbeck
Friedhofsgärtnerei
ev. & kath. Friedhof Brackwede
Waldfriedhof Sennestadt

Erinnerung in guten Händen

- grabneugestaltung
- grabinstandsetzung
- grabpflege / dauergrabpflege
- saisonbepflanzungen
- gießdienst und vieles mehr

Brackweder Straße 28
33647 Bielefeld

Telefon **05 21 - 41 26 55**
info@grabpflege-beiderbeck.de
www.grabpflege-beiderbeck.de

KK Kreuzer GmbH
Qualität | Handwerk | Vertrauen

Ihr Partner im Handwerk

- ✓ MAURER
- ✓ TISCHLER
- ✓ TROCKENBAU
- ✓ HEIZUNG & SANITÄR

05204 - 888 65 40
Carl-Benz-Straße 4
33803 Steinhagen
info@kreuzer-handwerk.de
www.kreuzer-handwerk.de

Martin Knabe
Der Knabe für's Grüne

Baumpflege
Garten- und
Landschaftsbau

Dipl.-Ing. Landschaftsarchitektur
Lise-Meitner-Straße 3, 33803 Steinhagen
Tel. 05204-921506
info@martin-knabe.de

www.martin-knabe.de

KÜCHENPUNKT Beratung • Planung • Montage
aus Meisterhand

✓ Kucheneinrichtungen
✓ Fronten- und Arbeitsplattenerneuerung
✓ Austausch von Spülen und Armaturen
✓ Erneuerung der Elektrogeräte
✓ Fachhändler – Miele – Bosch – Siemens

Tischlermeister: Jürgen Rindt

Burgunder Straße 12 (ehemals – Radio-Waldecker)
33647 Bielefeld
Fon 05 21/9 44 18 83 · Fax 05 21/9 44 18 86

Mehr als nur Bier

BIERFEST IN WERTHER

BIER, WEIN, APEROL

ODER LIMO? BEIM ALL-

JÄHRLICHEN BIERFEST IN

WERTHER HAT DER DURST

KEINE CHANCE. VOM 7. BIS

9. AUGUST FINDET DAS VON

DER WERBEGEMEINSCHAFT

WERTHER AUF DIE BEINE

GESTELLTE FEST AUF DEM

VENGHAUSS-PLATZ STATT.



Euch erwartet ein Wochenende mit Musik, kulinarischen Angeboten und mehr als 30 Biersorten. Die Einnahmen aus dem Verkauf während des Bierfestes fließen in die Vereinskassen der Werbegemeinschaft und der beteiligten Sportvereine.

Am Freitag steigt nach dem Fassanstich durch den stellvertretenden Bürgermeister Udo Lan-

ge eine 80er-/90er-Party mit DJ Carsten. Am Samstag kredenzt die Band „Old Time“ Live-Musik mit Hits der Siebziger, am Sonntag findet zwischen 11 und 16 Uhr ein Flohmarkt statt.

Auch kulinarisch hat das Bierfest einiges zu bieten: Von Bowls über Bratwurst bis hin zu frisch zubereiteten Crêpes ist für das leibliche Wohl gesorgt. Wohl bekomm's!

Foto: Grafik Doppelseite: © stock.adobe.com/Shakeela, Gemeinde Steinhagen

Steinhagen liest im Sommer

LESECLUB

LANGEWEILE IN DEN SOMMERFERIEN?

PFFT! MIT DEM SOMMERLESECLUB IN

STEINHAGEN UND BROCKHAGEN BRAUCHT

IHR EUCH DARÜBER NICHT ZU SORGEN.

*Die Veranstalter freuen sich auf viele Lese-Oskars.*

Ob alleine oder im Team mit bis zu fünf anderen könnt ihr Euch in der Bibliothek Bücher oder Hörbücher ausleihen, an Veranstaltungen teilnehmen und Stempel sammeln. Am Ende locken die Lese-Oskars!

Zum Programm gehören bunte Aktionen vom Manga-Zeichnen über 3D-Stift-Workshop bis zum Filmnachmittag. Am 30. September ist im Rathaus eine große Abschlussparty geplant. Gefördert wird der Sommerleseclub durch das Ministerium für Kultur und Wissenschaft des Landes NRW.

www.sommerleseclub.de

Die Lindenschule in Halle muss aufgrund eines Asbestfundes umfassend saniert werden – nun steht fest, wo die Grundschule interimsmäßig unterkommt. Voraussichtlich im März 2027 geht es für einige Monate in die alten Räume der Grundschule Gartnisch, ergänzt durch wenige Container. „Für einen möglichen Interimsstandort wurden unterschiedliche Immobilien und Flächen betrachtet“,

heißt es in der Beschlussvorlage, die im Juli im Stadtrat auf der Tagesordnung stand. „Als belastbarste Lösung hat sich der Altbau der Grundschule Gartnisch erwiesen.“ Bei einem vollständigen Umzug der Lindenschule könne die Sanierung des Bestandsgebäudes voraussichtlich innerhalb von etwa acht Monaten umgesetzt werden. Der Vorteil dieser Lösung: Es gibt keine jahrelangen Bauarbeiten im laufenden Schulbetrieb, wie ursprünglich angedacht war.

U K
O W L
UNIVERSITÄTSKLINIKUM OWL
der Universität Bielefeld
Campus Klinikum Bielefeld

klinikum**bielefeld**
unsere kompetenz für ihre gesundheit



1876 – 2026

SONNTAG,
27. September
2026
10–16 Uhr

TAG DER OFFENEN TÜR 150 Jahre Klinikum in Halle (Westf.)

Erleben Sie Ihr heimatnahes Klinikum an einem Tag der offenen Tür zum 150-jährigen Jubiläum!

- ▲ Interviews und Fachvorträge rund um das Thema Gesundheit
- ▲ viele Abteilungen und Partner stellen sich vor
- ▲ großes Familienprogramm und Mitmachaktionen
- ▲ historische Informationen zum Klinikum
- ▲ Speisen und Getränke

Wir laden Sie herzlich ein!

Klinikum Halle (Westf.), Winnebrockstraße 1, 33790 Halle (Westf.)



150 Jahre
Kompetenz für Ihre Gesundheit

Meisterbetrieb

- Gartengestaltung
- Terrassenbau
- Schwimmteichbau
- Poolbau
- Pflasterarbeiten
- Gartenpflege
- Zaunbau
- Bepflanzungen

Daniel Hartmann
Garten- und Landschaftsbau

info@freiraumgaerten.de 05204 9244522 www.freiraumgaerten.de

REWE Markt Werther
Engerstraße 65
33824 Werther

**FRISCHE WIE VOM
WOCHENMARKT –
JEDEN TAG.**

Genießen Sie unsere vielfältige Auswahl an über 250 frischen Obst- und Gemüsesorten.

**REWE
DEIN MARKT**

Für Sie geöffnet: Montag - Samstag von **7 bis 22 Uhr**



REWE.DE



wir stellen vor
... **ANASTASIA BULLER**

KLEINES GANZ GROSS: MIKROSKOPISCHE AUFNAHMEN VON
PFLANZLICHEN STRUKTUREN WERDEN VON DER 38-JÄHRIGEN ABSTRAHIERT
UND MALERISCH UMGESETZT. WISSENSCHAFT TRIFFT KUNST.

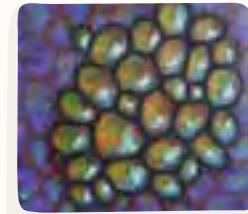


MAUERN, DIE GESCHICHTE(N) ATMEN

Ich bin sehr glücklich über mein wundervolles Handwerker-Netz. Zusammen finden wir in allen Bereichen immer kreative Lösungen, die bezahlbar und zufriedenstellend für das Bauamt sind. Hier ist eben nichts „Standard“ und alles eine kleine Herausforderung. Ich glaube, der Einsatz „meiner“ Handwerker ist eine Mischung aus Mitleid und Bewunderung!

*Ein Hoch auf
die Handwerker*

Sandra Fehrenkötter,
Tochter des Visionärs
Jens Michael Güttgemanns



Schon als Kind lebt sich Anastasia Buller kreativ aus, experimentiert mit Utensilien aus dem Baumarkt und bringt sich vieles selbst bei. Später studiert sie Kunst und Geschichte auf Lehramt, bevor sie den Schritt in die Selbstständigkeit wagt.

Durch das Biologiestudium ihres Mannes entdeckt sie ihre Faszination für die Farben und Strukturen von Pflanzenfasern. „Eines Tages habe ich Proben unter dem Mikroskop gesehen und war besonders von der Farbvielfalt begeistert, die man mit bloßem Auge gar nicht sieht“, berichtet die Steinhagenerin.

Sie beginnt, den Mikrokosmos der Natur malerisch abzubilden. Dafür lernt sie das Mikroskopieren und setzt sich auch fachlich mit Zellstrukturen auseinander: „Ich muss keine Wissenschaftlerin werden, aber ich will verstehen, was ich male. Die Farben von pflanzlichen Strukturen entstehen auch durch bestimmte Funktionen, und vieles davon ist bis heute nicht erforscht.“ Dieses „Rätsel“ möchte Anastasia Buller den Menschen nahebringen und damit „für einen Moment ihre Welt verändern“. Ihre Werke sind so vielfältig wie die Proben unter ihrem Mikroskop. Sie malt klein oder großformatig, kombiniert verschiedene Malfarben und Materialien,

erstellt eindrucksvolle Installationen, für die sie eigene Musik kreieren lässt. In Kursen für Kinder und Jugendliche, etwa einem Manga-Kurs, gibt die Mutter eines sechsjährigen Sohnes ihr Wissen und ihre Liebe zur Kunst außerdem an die nächste Generation weiter.

Die passenden räumlichen und kreativen Bedingungen hat sie in der „Alten Lederfabrik“ in Halle gefunden: „Die Vernetzung mit anderen Künstlern, die gegenseitige Unterstützung und Inspiration sind mir sehr wichtig!“

www.atelierbuller.de

4. JAHRE GESUNDZEIT

Workshop in häuslicher Pflege

Pflege beginnt oft plötzlich – und mit vielen Fragen. In unserem praktischen Workshop vermitteln wir Grundlagen, zeigen konkrete Handgriffe und machen erlebbar, welche Möglichkeiten moderne Versorgung bietet. Die Schulung richtet sich an Angehörige, Betroffene und alle Interessierten, die sich auf häusliche Pflege vorbereiten möchten oder Orientierung suchen.

WANNWO+WIE?

TERMINE

02.09.26
17.00-19.00 Uhr
10.10.26
10.00-13.00 Uhr

VERANSTALTUNGSORT

Mitschke Health + Life GmbH
Filiale & Firmenzentrale
Werner-von-Siemens-Straße 6
33334 Gütersloh

ANMELDUNG

05241-40010



DEIN OUTLET IN DEINER NÄHE

Outlet Herford
Elverdisser Straße 313
32052 Herford

Outlet Ravenna Park
Ravenna-Park 3
33790 Halle (Westf.)



© gardeur

gardeur

pierre cardin

DIGEL

BROADWAY
NYC FASHION



PIONEER

HAILYS

ZABAIONE
INSPIRE. EMPOWER. YOU.

B/ANCA

LERROS



Besuchen Sie uns auf Facebook und Instagram unter „ahlersfashion“ oder auf Instagram unter „outlet_ravennapark“



ahlersfashion.de

Der Rat der Gemeinde Steinhagen hat die Einführung eines kommunalen Gutscheinsystems beschlossen. So soll Kaufkraft in Steinhagen gehalten werden. SPD, Bündnis 90/Die Grünen und Die Partei stimmten dafür, CDU und FDP dagegen.



Der Gemeindegutschein kann künftig bei allen teilnehmenden Betrieben eingelöst werden. Bürger können den Gutschein verschenken und so den lokalen Handel unterstützen. Unternehmen können ihren Beschäftigten steuerfreie Sachbezüge von bis zu 50 Euro monatlich zukommen lassen. Für die Umsetzung setzt Steinhagen auf das in u. a. auch in der Nachbarkommune Halle eingesetzte System des Anbieters zmyle. Wir informieren Euch, wenn der Gutschein startklar ist.

Keine Unterlagen vom Arzt

MYSTERIÖS

SEIT MONATEN WARTEN MENSCHEN IN STEINHAGEN DARAUF, DASS SIE IHRE UNTERLAGEN VON EINER GESCHLOSSENEN ARZTPRAXIS BEKOMMEN. MITTLERWEILE BESCHÄFTIGEN SICH AUCH ÄRZTEKAMMER UND KASSENÄRZTLICHE VEREINIGUNG MIT DEM FALL.

Im März hatte die Praxis von Hausarzt Alexander Hirsch ihre Tore geschlossen – rechtlich ist der Allgemeinmediziner verpflichtet, die Patientenunterlagen auszuhändigen. Im Mai hatte sich eine Lösung abgezeichnet, wonach Patienten ihre Akten in der Steinhagener Mühlenapotheke abholen sollten. Doch die Apotheke hatte die versprochenen Unterlagen nie erhalten. Vermehrt haben sich in den vergangenen Monaten Betroffene bei Bürgermeisterin



Sarah Süß gemeldet, die wiederum die Ärztekammer Westfalen-Lippe ins Boot geholt hat, um eine Lösung zu finden. Wir bleiben für Euch dran.

Grafik: Skulptur Doppelserie: © stock.adobe.com/look, Brad Pitt, Stadt Werther

Kunst-Event in Werther

SKULPTURENPFAD

SEIT 2003 FINDET IN WERTHER ALLE ZWEI JAHRE EIN SKULPTURENPFAD STATT. VOM 4. BIS 6. SEPTEMBER PRÄSENTIEREN KÜNSTLER AUS DER REGION IHRE SPANNENDEN WERKE.



Auf Euch warten Plastiken, Objekte und Installationen aus verschiedenen Materialien. Durchgeführt wird die Veranstaltung von der Atelieregemeinschaft LAIF und dem Heimat- und Kulturverein Werther mit Unterstützung der Stadt. Aufgrund der aktuellen Bauarbeiten an der Mühlenwiese werden die Skulpturen vor allem im Stadtpark und rund um das Haus Werther präsentiert. Zur Eröffnung am 4. September spielt

die Big Band des Ev. Gymnasiums an der Grundschule Langenheide. Die Freiluft-Ausstellung könnt ihr dann am Samstag und Sonntag rund um die Uhr anschauen. Zum Schluss wird wie in den Vorjahren eine Jury eine der Arbeiten für einen Ankauf vorschlagen. Bereits angeschaffte Kunstwerke aus Vorgänger-Veranstaltungen haben einen Platz zwischen dem Stadtpark und dem Haus Werther gefunden.

Die Stadt Halle bietet ein Wohnbaugrundstück in unmittelbarer Nähe zur Innenstadt an. Interessierte Bürger können sich bis zum 15. August um das Grundstück in der Lindartstraße 9 bewerben.

„Wohnbaugrundstück zu vergeben

Das 661 Quadratmeter große Grundstück liegt nur rund 270 Meter Luftlinie vom Ronchinplatz entfernt und befindet sich in einem gewachsenen Wohngebiet mit überwiegend Einfamilienhäusern. Ein Nahversorger ist fußläufig erreichbar – ebenso wie Innenstadt, Bahnhof und weitere Einrichtungen des täglichen Bedarfs. „Das Grundstück bietet beste Voraussetzungen für ein modernes, stadtnahes Wohnen in ruhiger Lage“, erklärt Michael Flohr, Abteilungsleiter der Bauverwaltung. Das Grundstück ist vollständig erschlossen und kann gemäß § 4 BauNVO als reines Wohngebiet genutzt werden. Der Mindestkaufpreis beträgt 198.300 Euro, die Vergabe erfolgt nach dem Prinzip des Höchstgebotes.

MISSION POSSIBLE: SO VIEL DRUCK MUSS SEIN.

Hans Gieselmann Druck und Medienhaus GmbH & Co. KG
Ackerstraße 54 | 33649 Bielefeld
Telefon: 0521 94609-0
info@gieselmanndruck.de
www.gieselmanndruck.de

GIESELMANN
DRUCK UND MEDIENHAUS

KINDER FILM FEST BIELEFELD

18. BIS 25. OKTOBER
1. HERBSTFERIEN-WOCH

lichtwerk ARTHOUSE KINOS BIELEFELD



Ihre Gärtner für Zuhause

Ihre Grünflächen optimal gepflegt! Wir bieten umfassendes Grünflächenmanagement von der Gestaltung bis zur regelmäßigen Pflege. Rasen mähen, Hecken schneiden, Beete anlegen, Laub- und Winterdienst – wir übernehmen gerne für Sie. Erfahren Sie mehr über unser Angebot!

Kontakt 05209 910831
service@owis-gmbh.de

OWIS Ostwestfälische Immobilien Service GmbH
Ein Tochterunternehmen der GSWG Senne eG

FERIENTIPPS



01 DER ORT, AN DEM FEEN WOHNEN KÖNNTEN

Im malerischen Auwald **Haseder Busch** bei Hildesheim wirken manche Wege wie aus einem Märchenbuch. Verwachsene Pfade, moosige Baumstämme, naturnahe Weiher und das leise Licht zwischen den Ästen machen diesen Wald fast magisch. Besonders morgens oder am frühen Abend entsteht hier eine Stimmung, bei der Kinder automatisch anfangen, nach Elfen, Zwergen oder geheimen Waldhäusern zu suchen.

31180 GIESEN



02 DAS KLEINE STÄDTCHEN „JEDERZEIT“

Warum vergeht Zeit manchmal wie im Flug und manchmal scheinbar gar nicht? Im kleinen Städtchen „Jederzeit“ gehen Kinder von drei bis sieben Jahren dieser Frage spielerisch auf den Grund. An liebevoll gestalteten Mitmach-Stationen entdecken sie unterschiedliche Zeitrhythmen und lernen Menschen kennen, für die Zeit im Alltag eine ganz besondere Rolle spielt. Ältere Kinder begeben sich auf Expedition durch Wissenschaft, Geschichte und Natur, treffen spannende Persönlichkeiten und erleben, wie vielfältig Zeit sein kann.

HEINZ NIXDORF MUSEUMSFORUM,
FÜRSTENALLEE 7, 33102 PADERBORN



03 EIN SCHLOSS WIE AUS EINEM KINDERFILM

Das UNESCO-Welterbe **Schloss Corvey** wirkt mit seinen alten Mauern, Türmen und großen Parkanlagen fast zu schön, um echt zu sein. Besonders spannend für Kinder: die Vorstellung, wer hier früher gelebt hat. Rundherum laden ruhige Wege direkt an der Weser zu einem herrlich entschleunigten Tagesausflug ein.

CORVEY 1, 37671 HÖXTER



04 DER WALD, DER PLÖTZLICH SPRECHEN KANN

Auf dem **Wald Zauberpfad** werden Spaziergänge plötzlich magisch. Zwischen kleinen Stationen, Naturrätseln und verwunschenen Wegen entdecken Kinder den Wald mit völlig anderen Augen. Ideal für Familien, die mal raus aus dem Alltag und rein ins kleine Abenteuer wollen.

EBENEZERWEG 2, 33617 BIELEFELD



05 DIESER AUS- SICHTSPUNKT FÜHLT SICH AN WIE URLAUB

Die **Aussichtsplattform Fahnenspitze** auf Siegenegge gehört zu den Orten, die viele von uns noch gar nicht kennen. Oben angekommen wartet ein gigantischer Blick über die Region – perfekt für Sonnenuntergänge, kleine Picknicks und „Wow, das ist ja direkt vor unserer Haustür!“-Momente.

33647 BIELEFELD

„RAUS IN DEN SOMMER. RAUS IN DIE HEIMAT.
RAUS ZU GESCHICHTEN, DIE MAN SPÄTER ERZÄHLT.
DENN DIE SCHÖNSTEN FERIENMOMENTE WARTEN OFT
NICHT IN DER FERNE, SONDERN DIREKT VOR DER HAUSTÜR –
ZWISCHEN WALDWEGEN, LIEBLINGSPLÄTZEN UND KLEINEN
ABENTEUERN, DIE NACH FREIHEIT UND SOMMERGEFÜHL
SCHMECKEN.“

LEGEN SIE DIE WÜNSCHE FÜR IHRE TRAUERFEIER SCHON HEUTE FEST.

Bestattungsvorsorge entlastet Ihre Hinterbliebenen.

Wenn Vertrauen entscheidet.

**Bestattungen
Plassmann**

Korbacher Straße 19
33647 Bielefeld
Telefon 0521.486 25
www.bestattungen-plassmann.de



Bestatter vom
Handwerk geprüft



Partner der
Deutsche Bestattungsvorsorge
Treuhand AG

Gesamtschule Rosenhöhe

NEUBAU ERÖFFNET

ES TUT SICH WAS AN DER ROSENHÖHE: IM JUNI HABEN DIE STADT BIELEFELD, DIE BEZIRKSREGIERUNG DETMOLD UND DIE SCHULLEITUNG DER GESAMTSCHULE ROSENHÖHE DEN NEUBAU FÜR DIE OBERSTUFE OFFIZIELL ERÖFFNET.



Mit diesem Neubau investieren wir nicht nur in moderne Gebäude, sondern vor allem in die Zukunft junger Menschen. Die Gesamtschule Rosenhöhe zeigt eindrucksvoll, wie Architektur und Pädagogik gemeinsam beste Voraussetzungen für erfolgreiches Lernen schaffen können", betont Oberbürgermeisterin Dr. Christiana Bauer. Petra Hakenberg als Vertreterin der Bezirksregierung Detmold ergänzt: „Die Gesamtschule Rosenhöhe ist ein gutes Beispiel dafür, wie moderne Schulentwicklung gelingen kann: inklusiv, nachhaltig und konsequent am Bedarf der Lernenden orientiert.“

Den dreigeschossigen Neubau für die gymnasiale Oberstufe zeichnet eine offene Architektur aus mit zwei lichtdurchfluteten Innenhöfen und einem modernen Farbkonzept aus Rosé-, Braun- und Grau-

tönen. Besonders die naturwissenschaftlichen Räume mit integrierten Experimentierbereichen sowie der Musikbereich mit Bühne und Übungsräumen setzen neue Maßstäbe. Schulleiterin Claudia Hoppe freut sich über die neuen Möglichkeiten: „Die neuen offenen und modernen Lernbereiche eröffnen unseren Schülern vielfältige Möglichkeiten, selbstständig und gemeinsam miteinander und voneinander zu lernen. Sie spiegeln unser Selbstverständnis als demokratische und weltoffene Schule wider.“

Die Entwicklung des Schulstandorts ist damit noch nicht abgeschlossen. Seit Oktober 2025 wird das Hauptgebäude der Sekundarstufe I umfassend saniert. Geplant sind u. a. ein inklusionsgerechter Ausbau, eine energetische Sanierung sowie eine Photovoltaikanlage. Parallel entstehen hier neue Außenanlagen.

Maxipark

FAMILIENZEIT ZU GEWINNEN: DER MAXIPARK IST DER PERFEKTE ORT, UM GEMEINSAM ZEIT ZU GENIESSEN.

Manchmal sind es die gemeinsamen Erlebnisse, die am längsten in Erinnerung bleiben: ein Tag voller Lachen, Toben, Entdecken und Staunen. Genau deshalb möchten wir Euch die Chance auf einen unvergesslichen Familienausflug schenken.

Gemeinsam mit dem Maxipark in Hamm verlosen wir vier Familienkarten für einen Tag voller Abenteuer. Ob beim Klettern, Rutschen und Spielen, beim Spaziergang durch die liebevoll gestalteten Parkanlagen oder beim Besuch des berühmten Glaselefanten – im Maxipark gibt es für kleine und große Entdecker an jeder Ecke etwas zu erleben. Hier treffen Natur, Spiel und Erlebnis aufeinander und machen aus einem ganz normalen Tag einen kleinen Familienurlaub vor der Haustür. Packt die Picknickdecke ein, genießt die farbenfrohen Gärten, entdeckt spannende Themenspielflächen und erlebt gemeinsam Momente, über die ihr noch lange sprechen werdet. Mit etwas Glück gehört Ihr schon bald zu unseren Gewinnern. Wir drücken Euch fest die Daumen und wünschen Euch viel Erfolg bei unserem Gewinnspiel!

MITMACHEN UND GEWINNEN!

Gewinnt mit unserem Magazin vier Familienkarten für einen tollen Tag im Maximilianpark in Hamm. Teilnahme bis zum 3. September an gewinnspiel@dein-teuto.de.

die
ferienfahrschule
am betheleck



„wir sind nicht nur in den ferien für sie da!“

öffnungszeiten

täglich von 9.30 – 11 Uhr
und 19.30 – 21 Uhr

tel. 0521 - 3 29 89 99
mobil 0163 - 5 00 47 32/33
gadderbaumer str. 29

frankenweg 1 - sennestadt
mo. + di. 19.30 Uhr,
mi. auf wunsch

**Frank Hildebrand
Polsterei**

Neubezug • Aufpolstern • Reparaturen aller Art
Bezugstoffe • Professionelle Lederaufarbeitung



Servicepartner
von Kaufeld
Nagertstr. 16 • 33729 Bielefeld • Tel. 7724274
Mobil 0172/8862287
E-Mail: polstermoebelservice@web.de

**Wöllner
an der Rosenhöhe**

Gärtnerei für
Topfblumen und Sträucher,
Kränze und Gestecke

33647 Bielefeld
Brackweder Str. 62 • Telefon 44 16 90
Am Brackweder- und Sennfriedhof

ITS STUECKEMANN

Handwerk in 4. Generation.
Zukunft einbauen.
Drei Gewerke. Ein meisterhafter Standard für Ihr Gebäude.

Seit 106 Jahren zu Hause in Bielefeld.
Wir denken Haustechnik nicht in Einzelteilen, sondern als perfekt abgestimmtes System für Wärme, Wasser und smarte Energie.

Elektro	Sanitär	Heizung Klima
• Smarte Gebäudesteuerung	• Hochwertige Badarchitektur	• Effiziente Wärmepumpen
• E-Mobilität & Wallboxen	• Trinkwasser-Hygiene	• Heizungsmodernisierung
• Zukunftsfähige Installation	• Barrierefreie Lebensräume	• Smarte Temperaturregelung
• Intelligente Verteilung	• Wassersparende Systeme	• moderne Lüftungstechnik

Enniskillener Str. 13 • 33647 Bielefeld • Tel. 0521 95017-0 • www.its-stueckemann.de • info@its-stueckemann.de

GTB

**Heizöl schwefelarm
...Wärme auf Vorrat**

GT-Brennstoffvertrieb Wittenstein GmbH
Isselhorster Str. 10-12 • 33335 Gütersloh • Tel.: 05241 740010
www.gtbrennstoffe.de • info@gtbrennstoffe.de

SSANGYONG

**AUTOHAUS
ASCHENTRUP**

Verkauf & Service
Carl-Zeiss-Straße 1
33334 Gütersloh
Telefon (0 52 41) 74 33 80
Fax 6 79 43
www.ssangyong-aschentrup.de

**Wer repariert
meine
Waschmaschine?**

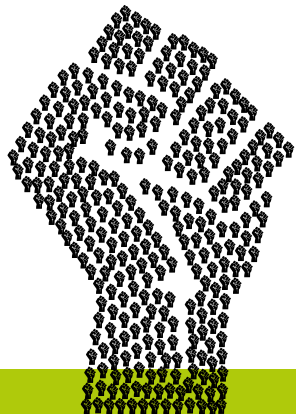
TÖNSING
TV - HIFI - Haushaltsgeräte
Telefon 05201 3162
Bahnhofstr. 20 • Halle

Erleben Sie die weltbekannten Grünhainichener Engel* und ihre fröhlichen Begleiter im gut geführten Fachhandel. Wählen Sie beispielsweise aus dem großen Figurenangebot bei

KUNSTGEWERBE WISSMANN
Netzweg 40 • 33689 Bielefeld • Tel.: (05 205) 9128-0
Für Sie geöffnet: montags bis freitags 9 – 18 Uhr • samstags 9 – 14 Uhr

DER AUFREGER DES MONATS

Mit der Kultur und dem Geld ist das bekanntlich so eine Sache. In Steinhagen sorgt die ungewisse Zukunft der Reihe „Kultur am Kirchplatz“ für Gesprächsstoff. Ob Rock-Konzert oder Arminia-Podcast: All das und vieles mehr ließ sich dank Fördergelder vom Land realisieren. Da die Förderung nun ausläuft, stellt sich die Frage, ob und in welcher Form die erfolgreiche Reihe fortgeführt werden kann. Auch wenn sich im Rat eine knappe Mehrheit für eine Fortsetzung in angepasster Form ausgesprochen hat, bleiben Fragezeichen. Frustrierend ist, dass in der Diskussion alte Denkmuster durchscheinen: Die Kulturanterie ist häufig vom Rotstift bedroht, weil Kultur eben nur als Sahne auf der Torte verstanden wird und nicht als Hefe im Teig. Kultur kann Menschen inspirieren (auch mal irritieren) und Plätze beleben – erst recht, wenn es professionelle Strukturen gibt. Wer sich dieses vor Augen führt, mag sich für das Weiterführen der Kulturreihe einsetzen, auch wenn die aktuell verzwickte Lage der Gemeinde alternative Finanzierungsmodelle notwendig macht. Verdient hätte es die Kultur allemal.



Am ersten September-Wochenende ist beim Haller Herbst wieder richtig was los. Am Samstag, 5. September, kommen alle Flohmarkt-Freunde auf ihre Kosten, während am Sonntag, 6. Sep-

„Haller Herbst

tember, viele Fachgeschäfte in der herbstlich geschmückten Innenstadt von 13 bis 18 Uhr ihre Türen für Euch öffnen. Der Ronchinplatz lockt als entspannter Treffpunkt zum Klönen, Essen und Trinken. Für Kinder gibt es in der ganzen Stadt verteilt kleine Aktionen.

Vom 14. bis 16. August versammeln sich in Steinhagen wieder Fahrgeschäfte, Riesenrad, Kinderkarussell oder Entenangel-Angebot zur klassischen Sommerkirmes mit obligatorischem kulina-

„Sommerkirmes

risch-vielfältigen Beiwerk. Der Rummelreigen wird am Freitag um 14 Uhr eröffnet, abends folgt ein großes Höhenfeuerwerk. Am Samstag und Sonntag findet rund um die Kirche der Trödelmarkt statt, auf der Bühne gibt es derweil Live-Musik und eine Zauber-Show.

Die Georg-Müller-Schule möchte in Halle auf dem ehemaligen Borgers-Gelände eine Werk-Realschule errichten. Der Stadtrat stimmte dagegen. 21:19. Denkbar knapp war das Votum, mit dem sich die Haller Lokalpolitiker gegen den Plan der christlichen Bekenntnisschule stellten. Die Georg-Müller-Schule wollte die Eignung des brachliegenden Geländes als Schulstandort prüfen lassen. Eigentlich plant die Stadt Halle hier ein Wohnquartier.

„Georg-Müller-Schule zieht es nach Halle

Vertreter der weiterführenden Schulen in Halle warnten hingegen vor einer neuen Konkurrenz, die angesichts sinkender Schülerzahlen die Existenz von Gesamtschule oder Kreisgymnasium bedrohe. Die evangelikale Georg-Müller-Schule unterhält aktuell in Bielefeld und Steinhagen ein Gymnasium, eine Gesamtschule und drei Grundschulen. Im Jahr 2018 wollte sie in Halle schon einmal eine Realschule auf dem stadteigenen Borgers-Gelände bauen. Die Schule hat angekündigt, trotz des Abstimmungsergebnisses weiter nach geeigneten Standorten für eine Realschule zu suchen.

WERDET TEIL UNSETZT BEAUTY-FRIENDS-RUNDE!

SEID GRATIS DABEI!

IHR LIEBT SCHÖNE DINGE, GUTE GESPRÄCHE UND KLEINE AUSZEITEN VOM ALLTAG?

DANN WERDET JETZT TEIL UNSERER BEAUTY-FRIENDS-RUNDE!

Gemeinsam mit ALCINA laden wir 20 Leserinnen unseres Magazins zu einem besonderen Wohlfühl-Event ein. Gemeinsam schöner, entspannter und einfach gut drauf – genau darum geht es bei unserer exklusiven Beauty-Friends-Runde.

Manchmal braucht es nur ein paar Stunden mit netten Menschen und ein wenig Zeit für sich selbst, um den Akku wieder aufzuladen. Deshalb suchen wir gemeinsam mit ALCINA Frauen, die Lust haben, Teil einer ganz besonderen Gemeinschaft auf Zeit zu werden. Bei unserer Beauty-Friends-Runde am 30. September trifft ihr von 18 bis 21.30 Uhr auf andere Frauen aus unserer Nachbarschaft, die wie ihr Freude an Schönheit, Pflege und einem entspannten Miteinander haben. In lockerer Atmosphäre erwarten Euch einzigartige Beauty-Quickies, Insider-Tipps für gepflegte Haut und typgerechtes Make-up, Do's & Don'ts für Eure tägliche Beautyroutine sowie persönliche Kurzberatungen zu Produkten und Farben. Prosecco und Fingerfood stehen ebenfalls für Euch bereit.

Wenn ihr Lust habt, Teil unserer ersten Beauty-Friends-Runde zu werden, dann sagt Eurer Freundin Bescheid, schreibt uns, warum ihr gerne dabei sein möchtet und schickt sie an beautyfriends@dein-teuto.de.



ALCINA COSMETIC CAFE UND deinTEUTO

Grafik © stock.adobe.com/Vuni

medi-pharm
Sanitätshaus

6x in OWL

Für Mobilität und Wohlfühl!

- Kompressionsstrümpfe
- Prothesen und Orthesen
- Bandagen und Schuheinlage
- Brustprothetik und Miederwaren
- Bademoden
- Inkontinenz- und Pflegemittel
- Alltags- und Badhilfen
- Rehatechnik
- Rollatoren

Filiale Brackwede
 Hauptstraße 70 · 33647 Bielefeld
 (0521) 442799
 Parkplätze vor der Filiale
 Bus: Haltestelle Normannenstraße

Filiale Sennestadt
 Elbeallee 60 · 33689 Bielefeld
 (05205) 983950
 Parkplätze vor der Filiale

sanitaetshaus-medi-pharm.de
info@sanitaetshaus-medi-pharm.de

HUWENDIEK

Miele-Hauseräte
Verkauf – Einbau
Service – Reparatur

Küchen-Umbau-Renovierung
Telefon 05 21/4 08 98
Dalbkeweg 10 · 33659 Bielefeld
www.huwendiek.net

deinTEUTO
deine Heimat

LIKEN FOLGEN

Hauspflegeverein
seit 1959

Wir sind für Sie da:

- ✓ Beratung und Schulungen
- ✓ Körperbezogene Pflege
- ✓ Medizinische Behandlungspflege
- ✓ Palliative Pflege
- ✓ Psychiatrische Pflege und EGH
- ✓ Wohn- und Hausgemeinschaften
- ✓ Betreuung und Begleitung

Wir sind in Ihrer Nähe:
Gemeinnützig, zuverlässig und zum Wohlfühlen

Am Kapellenbrink 14/16 | 33609 Bielefeld
 Babenhauser Straße 21 | 33613 Bielefeld
 Carl-Schmidt-Straße 1 | 33602 Bielefeld
 Telefon (0521) 96748-0 | info@hpvbi.de
www.hauspflegeverein-bielefeld.de



3



5



8

INFORMATIONEN

AKTIONEN

TERMINE

Fotos: © stock.adobe.com/A. Dudy, evgeniyklymenov, m.mphoto, Screenshot YouTube

SCHON GEWUSST?

führt. Infos zu den Öffnungszeiten bekommt ihr unter www.bielefelderbaeder.de.

HERBST-FLOHMARKT IN HALLE

2 Flohmarkt-Freunde, aufgepasst: Am 5. September findet in Halle wieder der beliebte Herbst-Flohmarkt der Haller Interessen- und Werbegemeinschaft. Seit dem 3. August ist dafür eine Anmeldung möglich. Der Flohmarkt ist ausschließlich Privatpersonen vorbehalten. Die Kosten für einen 3-Meter-Stand betragen 20 Euro, die Nutzung von Pavillons oder ähnlichen Aufbauten ist nicht gestattet.

SCHÜLER AUF TRANSALP-KURS

3 Diese Kursfahrt hatte es in sich: 19 Zwölfklässler der Bielefelder Hans-Ehrenberg-Schule haben im Juni mehr als 400 Kilometer in den Alpen mit dem Mountainbike zurückgelegt. Die sechstägige Fahrt hatte der Kurs ein Schuljahr lang akribisch vorbereitet. Für das Abenteuer hatten sie im Vorfeld einige Sponsoren gesucht. Besonders großzügig war mit

Hermann Hülshorst ein Unternehmer aus Steinhagen, der 5.000 Euro und einen Trikotsatz spendete. Der radsportbegeisterte 71-Jährige hatte in einem TV-Bericht von der Sponsorensuche der Schüler erfahren und die Aktion als Herzensangelegenheit unterstützt.

SCHULE WÄCHST

4 In Werther lernen Schüler nach den Sommerferien auch über der Turnhalle. Noch vor dem Ferienstart wurde der neue Erweiterungsbau des Ev. Gymnasiums feierlich eröffnet. Acht neue Klassenräume und Lernbereiche sind über und neben der alten Turnhalle entstanden. Durch die Aufstockung gibt es genug Platz, um den steigenden Schülerzahlen gerecht zu werden. Ein Jahr lang hatten die Bauarbeiten für das ungewöhnliche Projekt gedauert. Mit Wärmepumpe, Photovoltaikanlage und neuer Dämmung kann sich jetzt aber immerhin auch die Klimabilanz sehen lassen. Gekostet hat das gesamte Projekt rund vier Millionen Euro.

KLANGVOLLES HALLE

5 So klingt der Sommer: Bei den „Music-in-the-city“-Abenden im Herzen Halles treten am 6. August SixxStrings mit Tommy Biermann (Beat, Glam, Rock) und am 5. September Frau Jana und die Anderen (Rock und Pop der 90er und 2000er/Foto). Los geht's auf dem Rochinplatz um 19 Uhr. Die letztgenannte Band könnt ihr vorher schon in der „HörBar“ in Kölkebeck erleben – und zwar am 7. August im Feuerwehrgerätehaus Kölkebeck ab 19 Uhr.

BÜRGERSOLARANLAGE FÜR LANGENBREDE?

6 Aufgrund des zu hohen Grundwassers haben sich die großen Pläne für das Gewerbegebiet Langenbrede in Steinhagen bekanntlich in Luft aufgelöst. Nun hat der Rat den Antrag eines Bürgers angenommen, der die Prüfung einer Bürgersolaranlage für das Gebiet vorschlagen hat. In seinem Bürgerantrag heißt es: „Je nach Betreibermodell stehen hierfür verschiedene Möglichkeiten zur Verfügung (...). So könnten zum Beispiel die Gemeindewerke als Betreiber der Anlage auftreten, die Gemeinde stellt die Fläche zur Verfügung und Bürger aus Steinhagen können sich an der Finanzierung der Anlage beteiligen.“

RAD(T)GEBER FINDEN UNTERKUNFT

7 Die Patthorster Rad(t)geber haben ein neues Zuhause auf dem Hof Wehmeier an der Brockhagener Straße gefunden. Ihren alten Werkstatt-Standort in Patthorst mussten sie im vergangenen Herbst räumen, da die Räumlichkeiten einzustürzen drohten. Am neuen Ort ist die Werkstatt dienstags von 10 bis 13 Uhr geöffnet, in der sie von ihnen aufgepöppelte Fahrräder verkaufen. Die Räder werden günstig an Bedürftige abgegeben, Verkaufserlöse werden gespendet. Die umtriebigen Rad(t)geber gibt es seit 2014.

SOMMERJAZZ IM ZWEISCHLINGEN

8 Sieben Schwergewichte des deutschen Jazz könnt ihr am Mittwoch, 26. August, auf der Bühne in Zweischlingen erleben, wenn wieder einmal das Dozentenkonzert des Sommerjazz-Workshops im Haus Einschlungen ansteht. Das Konzert beginnt um 20 Uhr.

BÄCKEREI HENSEL ZIEHT'S NACH HALLE

9 Backwaren statt Leerstand: Die Bäckerei Hensel aus Enger möchte am ehemaligen Standort des Autohaus Nagel & Orth in Halle an der Bielefelder Straße eine Bäckerei mit großem Café-Bereich eröffnen. Die neuen Nutzer der Immobilie hoffen darauf, noch in diesem Jahr starten zu können. Im Kreis Gütersloh ist die Bäckerei bislang mit einer Filiale in Werther vertreten. Denkbar ist, dass im hinteren Bereich des Areals Wohnungen entstehen.

FABIAN KLOS IN HALLE

10 Prominenter Besuch beim Pharma-Unternehmen Simtra in Halle: Arminias Club-Botschafter Fabian Klos war für eine Werksführung vorbeigekommen und hat sich vor Ort unter anderem über die verschiedenen Ausbildungsmöglichkeiten informiert. Simtra unterstützt den DSC Arminia seit 2024 als Sponsor. Ein Video des Besuches ist auf dem YouTube-Kanal der Arminia zu sehen.

HALLENBÄDER IN DER SOMMERPAUSE

1 Auch in diesem Sommer nutzen die Bielefelder Bäder die Ferienzeit für die turnusmäßige Revision ihrer Hallenbäder. Während der Schließzeiten stehen Reinigungs-, Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten auf dem Programm. Das Ishara und das Sportbad Aquawede sind bis zum 9. August geschlossen, im Anschluss nehmen das Familienbad Heepen und das Sportbad Sennestadt eine Auszeit. Im Sportbad Aquawede werden die Becken gereinigt, technische Anlagen gewartet und verschiedene Fliesenarbeiten durchgeführt.

Gärten, Außenanlagen und Landschaften sind unsere Leidenschaft. Wir planen mit 3D-Visualisierungen, bauen mit Präzision und pflegen mit Verantwortung. Dafür suchen wir neue Kollegen als Vorarbeiter / Meister (m/w/d), die gern draußen arbeiten und Teil eines starken Teams sein wollen.

Das erwartet dich:

- ✓ kein Obstkorb
- ✓ kein Mimimi
- ✓ dafür spannende Projekte
- ✓ motivierte Kolleg*Innen
- ✓ Wertschätzung, Struktur und Perspektiven
- ✓ die besten Boni

Jetzt bewerben und mit uns Grün gestalten.

BAUM & GARTEN
WÄCHTER

Botweg 45 // Bielefeld
P 0521 95 961870
www.garten-waechter.de



SMOOTHIE MAKER

Einer von vielen großen u. kleinen Küchenhilfern

Leistungsstarker 500-Watt Motor, 6-Klingen, sichere Handhabung, 0,6l Trinkflasche, mühelose Reinigung

Elektro Sötebier

Patthorster Str. 1
33803 Steinhagen
Tel.: 0 52 04 / 8 70 48 30



am buschkamp
immobilien



Für eigene Wege!

Bruchsteinhaus in Bad Salzufen - Wüsten // 74m² Wfl. // 69m² Nfl. // 809m² Grdst. // vereint den besonderen Charme traditioneller Bauweise mit bereits erfolgten Modernisierungen // vielseitiges Raumangebot // Bj. 1925 // BA: 355,10kwh/(m²a), Öl, H, Bj. Htg. 2023 // 219.00€ zzgl. 3,57 % Käuferprovision



Architektenhaus!

In Waldrandlage von Bielefeld-Sennestadt // 1.019m² Grundstück // 164m² Wohnfläche // verbindet eine ruhige & großzügige Wohnatmosphäre mit einer besonderen architektonischen Linie // Bj. 1994 // BA: 158,60kwh/(m²a), Gas, E, Bj. Heizung 1994 // 595.000€ zzgl. 3,57% Käuferprovision



Alternative zum Haus!

5-Zi.-Maisonettewohnung mit Garten, Garage und Stellplatz in Bl-Sennestadt // 112 m² Wfl. // vereint großzügige Räume // beeindruckende Deckenhöhen // offene Wohnatmosphäre // gelungene Aufteilung // Bj. 2002 // VA: 85,54 kwh/(m²a), Erdgas H, C, Bj. Heizung 2002 // 418.000€ zzgl. 3,57 % Käuferprovision

Ihr Immobilienmakler
2x in Bielefeld

Osningstraße 481
Tel 0521 - 959080

Jöllenbecker Str. 256
Tel 0521 - 9596830



Bis ihr mit der Stadtbahnlinie 1 endlich wieder durchgehend bis zur Endhaltestelle Senne fahren könnt, wird es noch bis zum 2. September dauern. Diesen Termin hat moBiel nun bekanntgegeben. Ursprünglich sollte die Strecke bereits etwas früher im Sommer für den Fahrgastbetrieb freigegeben werden. Grund für die Verschiebung ist laut moBiel ein Engpass bei den abschließenden Arbeiten an der Fahrleitungsanlage. Eine extra beauftragte Baufirma konnte die hierfür notwendigen Leistungen nicht wie vereinbart erbringen. Bis zur Wiederaufnahme des Stadtbahnbetriebs endet die Linie 1 weiter an der Haltestelle Brackwede Kirche. Von dort übernehmen weiterhin Ersatzbusse die Weiterfahrt in Richtung Senne und Sennestadt.

„ÖPNV bis Senne
Linie 1 verspätet sich

Gleich zweimal könnt ihr im August in Steinhagen Mondscheinkino genießen: Am 20. August lädt das Open-Air-Kino im Schlichte Carree zu einer Zeitreise mit dem Klassiker „Zurück in die Zukunft“ ein. Am 21. August läuft dann die wunderbare Buch-Verfilmung „Ach diese Lücke, diese entsetzliche Lücke“ – ein literarisches Vorprogramm inklusive. Der Einlass beginnt jeweils um 19.30 Uhr, die Filmvorführung beginnt bei Einbruch der Dunkelheit. Karten kosten im Vorverkauf 10 Euro.

„Mondscheinkino

Ein Halbstundentakt von Bielefeld nach Osnabrück? Das wünschen sich gewiss nicht wenige Menschen, die regelmäßig mit dem „Haller Willem“ unterwegs sind. Der Landtagsabgeordnete Thorsten Klute (SPD) stellte dazu eine Kleine Anfrage an den NRW-Landtag. In seiner Antwort verwies das NRW-Verkehrsministerium auf laufende Gespräche mit Nahverkehrsunternehmen und der Deutschen Bahn: „Ein zentraler Diskussionspunkt werden Möglichkeiten zur Beschleunigung der Planungen rund um den erforderlichen Kreuzungsbahnhof in Westbarthausen sein, dessen Bau Voraussetzung für die Umsetzung des Halbstundentakts ist.“ Die Landesregierung teilt Klutes Hoffnungen, dass eine gezielte Regionalisierung von Eisenbahninfrastruktur dazu beitragen kann, ausgewählte Infrastrukturvorhaben beschleunigt umzusetzen.

„Haller Willem

Autofahrer müssen sich in und um Steinhagen weiter in Geduld üben: Die Queller Straße in Richtung Bielefeld bleibt länger gesperrt als ursprünglich vorgesehen. Statt Anfang August können die Leitungsarbeiten laut Auskunft der Gemeindewerke noch bis Ende September andauern. Eine Alternativroute nach Bielefeld entfällt leider ebenfalls: Seit Ende Juli ist die Dornberger Straße aufgrund von Sanierungsarbeiten voraussichtlich vier Monate lang gesperrt.

„Länger gesperrt

Brackweder Baugenossenschaft

WOHNQUARTIER GEPLANT



Wohnraum ist auch heute noch ein dringendes Thema im Stadtbezirk.

Zwischen Westfalenstraße und „Im Hagenbrock“ sollen 86 neue Wohneinheiten Abhilfe schaffen. Dafür muss die alte Wohnanlage aus den 1920er-Jahren abgerissen werden – eine Sanierung sei laut gbb wirtschaftlich nicht sinnvoll. Wenn alles klappt, könnten die Bauarbeiten nach erfolgreichem Abriss im Herbst 2027 beginnen. Rund 23 Millionen Euro würde die Investition veranschlagen

DIE GBB HAT GROSSES VOR: IM ZENTRUM BRACKWEDES

SOLLEN 86 NEUE WOHN EINHEITEN ENTSTEHEN.

Es ist das bislang größte Bauprojekt ihrer 102-jährigen Geschichte, das die Gemeinnützige Baugenossenschaft Brackwede (gbb) starten möchte. Dabei soll im Zentrum von Brackwede ein neues Wohnquartier entstehen.

Als die Baugenossenschaft gegründet wurde, herrschte im Industriedorf Brackwede mit 12.000 Einwohnern große Wohnungsnot. Die Zeiten und Rahmenbedingungen mögen sich geändert haben, die Suche nach bezahlbarem

Ein weiteres zukunftsweisendes Projekt der Baugenossenschaft ist eine energetische Sanierung von 42 Wohnungen an der Winterbergerstraße, die im kommenden Jahr beendet sein soll.

Laut Geschäftsbericht hat die gbb 2025 einen stattlichen Jahresüberschuss von 2,25 Millionen Euro erzielt. Die Eigenkapitalquote liegt bei 66,2 Prozent.

WUR
IHR REISEEXPERTE - 8x IN OWL

momento
Reisen für mich

Fliegen ab Paderborn

Amalfiküste
13.10. – 20.10.2026

Ischia
13.10. – 20.10.2026

Rom
01.11. – 05.11.2026

www.fliegen-ab-paderborn.de

Buchung und Beratung in unseren WUR-Reisebüros und online!

TUI ReiseCenter Bielefeld	Antennstraße 11, 33602 Bielefeld	Telefon 0521 5299630
TUI ReiseCenter Halle	Bahnhofstraße 27, 33790 Halle/Westf.	Telefon 05201 81740
TUI ReiseCenter Herford	Böckenstraße 6, 32052 Herford	Telefon 05221 162160
TUI ReiseCenter Paderborn	Rosenstraße 9, 33098 Paderborn	Telefon 05251 28360
TUI Reisebüro Steinhagen	Bahnhofstraße 14, 33803 Steinhagen	Telefon 05204 9859010
TUI ReiseCenter Versmold	Mainzerstraße 11, 33775 Versmold	Telefon 05423 95080
TUI ReiseCenter Vlotho	Lange Straße 127a, 32602 Vlotho	Telefon 05733 961880

Zwischenverkauf vorbehalten. Veranstalter: Wend Urlaubsreisen GmbH, Bahnhofstr. 14, 33803 Steinhagen

15% Rabatt!*

* Mit diesem Coupon erhalten Sie 15% Rabatt auf 1 Artikel Ihrer Wahl, ausgenommen sind rezeptpflichtige Artikel. Nur 1 Coupon pro Artikel und Kauf einlösbar. Dieser Coupon ist nur im Original gültig und nicht mit anderen Coupons oder Rabatten kombinierbar. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Gültigkeitszeitraum: bis 31.12.2026.

Coupon in einer unserer Apotheken einlösen und sparen!

SÜDAPO+HEKE
IM MARKTKAUF

Artur-Ladebeck-Straße 81 · 33617 Bielefeld
0521 / 1 59 00 · www.suedapo-bielefeld.de

APO+HEKE
IM BROCK

Gütersloher Straße 122 · 33649 Bielefeld
0521 / 4 00 24 30 · www.apoimbrock.de

Unser ServicePlus für Sie:

- ✓ Kompetente Beratung vor Ort und per Video-Anruf
- ✓ Zuverlässiger Botendienst und Online-Shop
- ✓ 24 h Abholung am Automaten - sicher und bargeldlos

GOP.

Jetzt die besten Plätze sichern!

HOT Spot

16. Juli 2026 bis 04. Oktober 2026

ALIVE

09. Oktober 2026 bis 10. Januar 2027

GOP. Variété-Theater
Bad Oeynhausen

variete.de

Neues Verkehrskonzept für das Schulzentrum Steinhagen

SCHLUSS MIT DEM CHAOS

Phase 1: Temporäre Durchfahrtsbeschränkungen



Phase 2: Anpassung temporäre Durchfahrtsbeschränkungen und zusätzliche Zufahrt



WIE LÄSST SICH DER VERKEHR AM SCHULZENTRUM

STEINHAGEN BESSER REGELN? SEIT JAHREN KLAGEN BETEILIGTE

ÜBER CHAOS UND EIN ZU HOHES VERKEHRS-AUFKOMMEN.

Die Gemeinde Steinhagen hat ein Planungsbüro damit beauftragt, nach konkreten und praktikablen Auswegen aus dem Verkehrsdilemma zu suchen. Im Ausschuss für öffentliche Sicherheit und Ordnung stimm-

ten die Lokalpolitiker einhellig für ein Konzept, das die temporäre Straßensperrung und einen möglichen neuen Verbindungsweg zwischen der Queller Straße und der Straße „Am Cronsbach“ vorsieht.

Durch die Nähe von drei Kindertagesstätten, einer Grundschule und zwei weiterführenden Schulen ergeben sich eine Vielzahl problematischer Stellen: Das Planungsbüro „bueffee“ aus Wuppertal hat 35 Bereiche identifiziert, die als Problemhäufungen bezeichnet werden. Ein Grund dafür sind bis zu 700 „Eltern-Taxis“, die pro Tag unterwegs sind.

Das Konzept des Büros sieht zwei Phasen vor. Im ersten Schritt sollen eine Fahrradstraße, temporäre Schulstraßen, Hol- und Bringzonen sowie kleinere bauliche Maßnahmen umgesetzt werden. Konkret heißt es: Der Laukshof würde ab der Straße Am Cronsbach und an der Mozartstraße ab der Brucknerstraße für den Zeitraum des Schulbeginns gesperrt. Ergänzend müssten Elternhaltestellen eingerichtet werden, an denen die Kinder abgesetzt werden können – etwa an der Mozartstraße, am Hallenbad und im Himmelreich. Darüber hinaus gibt es die Idee, die Mozartstraße in einem Bereich zur Fahrradstraße umzuwidmen. Der Verkehrsversuch wird von weiteren Befragungen und Erhebungen begleitet.

In der zweiten Phase sollen aufwendigere Baumaßnahmen auf Umsetzbarkeit geprüft werden. Hier geht es um einen neuen Verbindungsweg zwischen der Queller Straße und der Straße Am Cronsbach, um die Knotenpunkte am Laukshof noch mehr zu entlasten. Die dafür notwendigen Grundstücke sind bereits im Eigentum der Gemeinde. Auch hier ist eine Elternhaltestelle vorgesehen. Laut Bürgermeisterin Sarah Süß folgt nach der einstimmigen Annahme der Beschlussvorlage nun die Detailplanung.

Zeichnungen: © Gemeinde Steinhagen/bueffee

Ausstellung von Anne Mittag und Vera Opolka

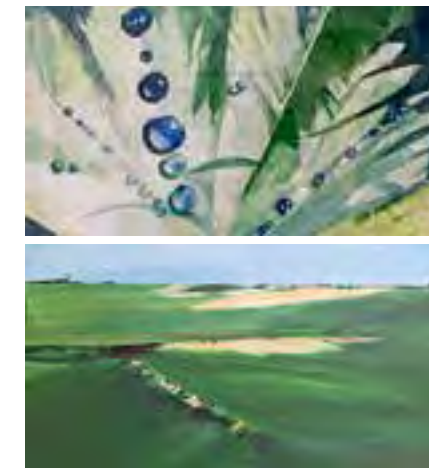
NATUR IM DIALOG

VERA OPOLKA UND ANNE MITTAG SIND MITGLIEDER IM

KÜNSTLERINNENFORUM BI-OWL. IHRE NEUE SCHAU

„NATUR IM KÜNSTLERISCHEN DIALOG“ IST BIS OKTOBER IM

BARTHOLOMÄUS-GEMEINDEHAUS IN BRACKWEDE ZU SEHEN.



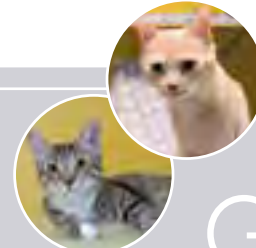
Bilder von Anne Mittag und Vera Opolka sind in Brackwede zu sehen.

Anne Mittag malt mit Acrylfarben auf Leinwand. Zunächst hat sie sich mit Blumen und Stillleben auseinander-gesetzt. Urlaube an der Nord- und Ostsee und Spaziergänge im Wald inspirierten sie, Landschaftsbilder zu malen. Die abstrakten Land-

schaften, die aus der Erinnerung, Fantasie und Intuition gemalt werden, entstehen oft in Lasurtechnik. Kunst ist für sie Kreativität und eine persönliche Ausdrucksform.

Vera Opolka setzt sich mit unterschiedlichen Arbeitsweisen, Materialien oder Themen auseinander. Sie ist fasziniert von den kreativen Prozessen im Entstehen von Werken, deshalb gibt es in ihren Bildern neben geplanten Inhalten auch meist spontane und intuitive Elemente. Ihre Kunst wird häufig von der Natur, ihrer Ästhetik, Formen, Farben und Strukturen inspiriert. Gerne taucht sie ein – und auch ab – in die Natur. Der Natur so eine Stimme zu geben, ihre Energie und das Leben spürbar zu machen, das Staunen wieder zu wecken, ist ihr ein Anliegen.

Die Ausstellung könnt ihr jeden ersten Donnerstag im Monat zwischen 15 und 17 Uhr besuchen oder nach Vereinbarung unter der Telefonnummer 0171-6326361.

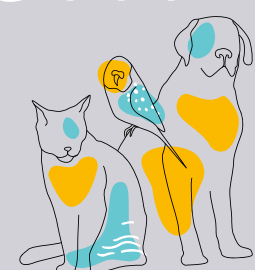


ZUHAUSE

GESUCHT

Hiamovi + Istas

Gemeinsam mit über 20 weiteren Katzen aus einem sogenannten Animal-Hoarding-Fall kamen Hiamovi und Istas ins Tierheim. Trotz des schwierigen Starts haben sich die beiden gut eingelebt. Bei vertrauten Menschen zeigen sich Hiamovi und Istas inzwischen neugierig und aufgeschlossen. Mit Geduld, Verständnis und einer ruhigen Umgebung werden sie ihr Vertrauen sicherlich weiter ausbauen. Da die beiden sich gegenseitig Sicherheit geben, suchen sie ein gemeinsames Zuhause. Tel. 05205-98430





**ihre PROFESSIONELLE
TEXTILREINIGUNG
IN BIELEFELD**

0521 - 44 08 01

Güterloher Straße 122 - 33649 - Bielefeld / im Kaufland

www.cleanfix-bielefeld.de

**RAUM-AUSSTATTUNG
EWERT**

INHABERIN S. ERNST

Gardinen // Polstermöbel // Teppichböden
und Bodenbeläge // Reinigungsservice //
Sonnenschutz // Geschenkartikel

Telefon
0521 - 89 000 3

Am Brodhagen 119
33613 Bielefeld

www.Raumausstattung-EWERT.de



Wehmeier

OPEL Kraftfahrzeuge GmbH | Stadtring 11 | 33647 Bielefeld

Markenübergreifend nach Herstellervorgaben

Werkstatt & Service
Reifenwechsel
TÜV/AV
Klimaanlagencheck
Jahreszeitencheck
Neu- & Gebrauchtwagen
KFZ-Gutachten



Verkauf
Mo-Fr 8:00-18:00 Uhr
Sa 9:00-12:00 Uhr

Service
Mo-Do 8:00-17:00 Uhr
Fr 8:00-15:45 Uhr
Sa geschlossen

0521 41 71 71 0521 41 71 700 opel-wehmeier-bielefeld.de opelwehmeier

BREIMHORST

Ingenieurbüro für Baustatik

Anke Breimhorst
Biberweg 62
33689 Bielefeld

05205 704-76

www.breimhorst-statik.de

UNSERE LEISTUNGEN:
Industrie-, Geschäfts- und Wohnhäuser
KfW – Instandsetzung – Sicherheit

WIR BIETEN IHNEN:

- statische Berechnungen
- CAD-Dienstleistungen
- KfW-Antragsbetreuung
- dena-Energieausweis/Wärmeschutznachweis
- themenbezogene Fachgespräche
- unabhängige Beratung beim Immobilienkauf

**Ihre Immobilie
in besten Händen.**



Wohnen auf einer Ebene in beliebter Lage von Bielefeld-Senne!

Ca. 120 m² Wfl., ca. 969 m² Grdst., 3 Zi., EBK, Gäste-WC, Garage mit elektr. Tor, Außenstellplatz, Teilkeller, überdachte Terrasse, KP 380.000€, 3,57% Provision inkl. 19% MwSt., EBA, Öl, Bj. 1964, Endenergiebedarf 214,5, G



Ihr Projekt mit Zukunft: Ein- bis Zweifamilienhaus mit Potenzial in Gütersloh-Avenwedde!

Ca. 135 m² Wfl., ca. 656 m² Grdst., 7 Zi., EBK, Glasfaser, Vollkeller, Garage, Doppelcarport mit Solaranlage, Hausbrunnen, Geräteschuppen, KP 319.000€, 3,57% Provision inkl. 19% MwSt., EBA, Öl, Bj. 1959, G, 237,80 kWh/m²a



Zweifamilienhaus in ruhiger Sackgassenlage von GT-Friedrichsdorf!

Ca. 260 m² Wfl., ca. 709 m² Grdst., 8 Zi., EBK, Teilkeller, Hausbrunnen, Balkon, Terrasse, Doppelgarage, DG ausbaufähig, KP 475.000€, 3,57% Provision inkl. 19% MwSt., EBA, Gas, Bj. 1960, E, 168,50 kWh/m²a



BÜRO BIELEFELD: 0521 40 20 55
BÜRO SCHLOSS HOLTE-STUKENBROCK:
05207 95 84 510

post@floettmann-immobilien.de

WWW.FLOETTMANN-IMMOBILIEN.DE



Im „Dorf Laden Häger“ gibt es „für jeden was“. Morgens ab 5.30 Uhr sind belegte Brötchen und Kaffee die Verkaufsschlager – für Bewohner des Wertheraner Ortsteils ebenso wie für Pendler auf dem Weg zur Arbeit. Darüber hinaus lassen weit mehr als 700 Artikel, von Obst und Gemüse über Molkereiprodukte bis hin zu Toilettenpapier, Bio- und regionalen Produkten, kaum Wünsche offen. Was daran so besonders ist? Der Dorf Laden Häger ist ein Musterbeispiel für gemeinschaftlichen Einsatz und ehrenamtliches Engagement.

Im Jahr 2009 schließt in dem kleinen Ort das letzte Lebensmittelgeschäft. „Schon 2010 gab es durch eine Untergruppe des Heimatvereins und die Stadt Werther Überlegungen, mit einem Dorfladen die Versorgung sicherzustellen“, erzählt Uwe Gehring, der sich als langjähriges Ratsmitglied und engagierter Hägeraner an den Planungen beteiligt. Der erste Vorstoß scheitert, unter anderem an den Kosten. Als 2015 ein neuer Versuch gestartet wird, ist der Sozialpädagoge wieder mit von der Partie.

Die Gruppe sieht sich Dorfläden in ganz Deutschland an, nimmt ein Beratungspaket in Anspruch,

das aus einem „Vorreiter-Laden“ in Jülich-Barmen mit der Uni Duisburg entstanden ist, aktiviert die Bürgerschaft – ehrenamtlich und mit großer Resonanz. 2016 wird der Verein „Dorf Laden Häger“ gegründet, bis heute mit Uwe Gehring als Vorsitzendem. Im selben Jahr noch eröffnet der Laden. 2026 feiert er sein 10-jähriges Jubiläum und ist aus der Dorfgemeinschaft längst nicht mehr wegzudenken.

Hinter der Theke sowie hinter den Kulissen arbeiten heute zehn bezahlte Mitarbeitende zusammen mit den Ehrenamtlichen daran, dass der Laden läuft – jeden Tag, auch sonntags. „Wir haben nur 65 Quadratmeter Verkaufsfläche, aber steuerlich, in Sachen Lohnzahlungen etc. und bei den ‚Nebenaufgaben‘ müssen wir wie ein normaler Supermarkt wirtschaften“, fasst Uwe Gehring zusammen. Damit das funktioniert, ist „unwahrscheinlich viel ehrenamtliche Arbeit“ erforderlich. Die Hägeraner schaffen das, aber „mehr Ehrenamt geht immer, vor allem auch gern mehr jüngere Leute!“

Neben Produkten für den täglichen Bedarf gibt es hier auch Sachen, die man sonst nirgendwo

bekommt: eigene Schnäpse und Lakritz, Öl, Tee, Gewürze und eine unübertroffen persönliche Atmosphäre. „Von älteren Mitbürgern bis hin zu Kindern, die Süßigkeiten kaufen, profitieren alle von den kurzen Wegen. Unsere Mitarbeitenden kennen die Kunden und ihre Wünsche. Und was wir nicht haben, wird gern bestellt – dank der mehrmals wöchentlichen Lieferungen sind wir da flexibel“, berichtet das Team. Damit punktet der Dorf Laden ebenso wie mit einem Präsentkorb-Service, dem „Dorfladen mobil“ auf Veranstaltungen und nicht zuletzt mit einem professionellen Gesamtauftritt, der unter ähnlichen Läden seinesgleichen sucht.

Vor allem aber versteht sich der Laden als gemeinschaftlicher Treffpunkt im Dorf. Im eigenen Café „Gute Stube“ gibt es Kaffee und Kuchen, gute Gespräche, Bastelaktionen, Lesungen und mehr. Auch mit dem Verkauf von Karten für weitere Veranstaltungen im Ort stellt das Team sicher, dass an seinem Laden buchstäblich kein Weg vorbeiführt. Ein echtes Gemeinschaftsprojekt also, von Hägeranern für Hägeraner. Und der Beweis, dass man zusammen viel erreichen kann.

Fotos Doppelseite: © Markus Paulussen, BUND

Naturschützer klagen gegen den Kreis

REITANLAGE WERTHER

DER ÄRGER UM DIE ILLEGAL ERRICHTETE REITSPORTANLAGE IN WERTHER REISST NICHT AB. NUN HAT DER NORDRHEIN-WESTFÄLISCHE LANDESVERBAND DES BUND FÜR UMWELT UND NATURSCHUTZ DEUTSCHLAND (BUND) GEGEN DEN KREIS GÜTERSLOH BEIM VERWALTUNGSGERICHT MINDEN KLAGE EINGEREICHT.



Birgit Lutzer (BUND-Kreisgruppe Gütersloh) und Adalbert Niemeyer-Lüllwitz (BUND-Landesvorstand) nehmen Stellung zur Klage gegen den Kreis Gütersloh.

nitiiert wurde die Klage von der BUND-Kreisgruppe Gütersloh. „Seit der Aufdeckung der umfangreichen ungenehmigten Baumaßnahmen und der Zerstörung gesetzlich geschützter Biotope sind inzwischen 22 Monate vergangen, ohne dass der ursprüngliche Zustand wiederhergestellt wurde“, erklärte Birgit Lutzer, Mitglied im Vorstand des BUND-Landesverbands und der Kreisgruppe Gütersloh.

Seit dem Baustopp im August 2024 hätten BUND-Mitglieder mit zahlreichen Anfragen und einem Gespräch mit der Kreisverwaltung vergeblich versucht, dem Naturschutzrecht im Klosterbachtal Geltung zu verschaffen. „Schaut man sich das Gelände von der Straße aus an, zögert der Kreis offenbar, die dafür notwendigen Maßnahmen durchzusetzen.“ Deshalb sehe sich der Verband gezwungen, die vollständige Wieder-

herstellung von Natur und Landschaft auf dem Klageweg zu erreichen.

Für den BUND-Landesvorstand ergänzt Adalbert Niemeyer-Lüllwitz: „Die bislang offenbar in Abstimmung mit der Eigentümerin durchgeführten Arbeiten im Bereich des Klosterbaches sind völlig unzureichend. Von einer Wiederherstellung der geschützten Biotope kann aus naturschutzrechtlicher Sicht keine Rede sein.“ Der BUND verweist dabei auf einige Defizite bei den bisherigen Wiederherstellungsmaßnahmen. So seien Teile der Aue des Klosterbaches weiterhin verschüttet.

Niemeyer-Lüllwitz erinnert bei der Frage fehlender oder ungültiger Genehmigungen an eine im Landschaftsschutzgebiet geplante Reitsportanlage in Bielefeld-Holtkamp: Ebenso wie in Bielefeld fehle im Klosterbachtal trotz eines etwas anders gelagerten Sachverhalts die rechtliche Grundlage für eine solche Anlage. „Nur weil für eine alte Halle, die ausdrücklich für andere als für Reitsportzwecke genutzt wurde, angeblich Bestandsschutz besteht, darf eine Reitsportanlage mit Reitplatz an dieser Stelle weder genehmigt noch geduldet werden.“

Lutzer verweist abschließend auf die Frage der Gleichbehandlung: „Viele Menschen sind irritiert, dass Bürger bereits für deutlich geringere Verstöße Konsequenzen tragen müssen, während hier massive rechtswidrige Eingriffe in Natur und Landschaft seit fast zwei Jahren andauern. Naturschutzrecht muss für alle gleichermaßen gelten. Wenn offensichtliche Verstöße über einen so langen Zeitraum nicht wirksam beendet werden, leidet das Vertrauen in die Durchsetzung geltenden Rechts.“ Wir bleiben für Euch an dem Thema dran.



H. BILLE GMBH & CO. KG 05204 910349



Werkverkauf
BARBECUE & GRILL

Sommer, Sonne, Grill & Chill

Unsere Öffnungszeiten:
Mittwoch 9⁰⁰-14⁰⁰ Uhr
Donnerstag 9⁰⁰-18⁰⁰ Uhr
Freitag 9⁰⁰-18⁰⁰ Uhr

WERKSVERKAUF

bis zu **70%**

Rabatt auf den Verkaufspreis

2. Wahl und Ausstellungsstücke



TEMPUR

TEMPUR® Werkverkauf in Steinhagen
Tempur Sealy DACH GmbH
Carl-Benz-Str. 8
33803 Steinhagen
www.tempur.de

Freitag 14 – 18 Uhr
Samstag 9 – 13 Uhr

FAHRERTAUSCH FLIEGT AUF

Am 16. Juli versuchte in Brackwede ein betrunkenen und unter Drogen stehender Fahrer ohne Führerschein, die Polizei zu täuschen, indem er behauptete, der Beifahrer hätte am Steuer gesessen. Gegen 03.15 Uhr kam den Streifenbeamten eine Mercedes A-Klasse auf der Hauptstraße entgegen. Unmittelbar nachdem der Fahrer die Polizisten wahrgenommen hatte, bog er nach rechts in die Kimbernstraße ab. Die Streifenbeamten folgten dem Wagen, bis dieser schließlich an der Arthur-Ladebeck-Straße zum Stehen kam. Vor den Augen der Polizisten stieg der 42-jährige Fahrer mit einer Bierflasche in der Hand aus dem Wagen. Auch sein 33-jähriger Beifahrer verließ den Mercedes. Den Beamten gegenüber behaupteten die beiden Bielefelder dann, der 33-Jährige sei gefahren. Das kauften ihnen die Beamten nicht ab und verlangten vom 42-Jährigen, den Führerschein vorzuzeigen. Das war ihm nicht möglich, da er nicht im Besitz einer Fahrerlaubnis war. Außerdem zeigte der 42-Jährige deutliche Ausfallerscheinungen. Da die Polizisten den Verdacht hatten, dass der Fahrer sowohl Alkohol als auch Drogen konsumiert haben könnte, ordneten sie eine Blutprobe an.

EINBRUCH IN HALLER JUGENDZENTRUM

In der Nacht zum 14. Juli hebelten in Halle bislang unbekannte Täter ein Fenster eines Jugendzentrums an der Alleestraße auf. Im Inneren öffneten sie gewaltsam Schränke und Schubladen. Die Polizei Gütersloh sucht Zeugen. Wer kann Angaben zu dem Einbruch machen? Wer hatte rund um den Tatzeitraum verdächtige Beobachtungen? Angaben und Hinweise dazu nimmt die Polizei Gütersloh unter der Telefonnummer der Vermittlung 05241-8690 entgegen.

GELBER KOCHTOPF ANSTATT AUSLESEGERÄT

Die Polizei warnt vor Fake-Shops, die in den sozialen Netzwerken vermeintlich günstige Ware zum Kauf anbieten. Ein 20-jähriger Bielefelder erstattete bei der Polizei eine Strafanzeige. Er hatte im Mai 2026 auf einer Kurzvideo-Plattform im Internet ein Verkaufsangebot für ein Fahrzeug-Auslesegerät gesehen, für das er sich interessierte. Er folgte dem Link, bei dem er über die Kurzvideo-Plattform auf eine andere Internetseite weitergeleitet wurde und kaufte dort das Auslesegerät. Zur Entgegennahme der Pakettlieferung (Zahlung per Nachnahme) musste der Bielefelder den Kaufbetrag begleichen. Anschließend stellte er beim Auspacken fest, dass ihm ein gelber Kochtopf anstatt des Auslesegerätes geliefert worden war. Eine Kontaktaufnahme mit dem Verkäufer war anschließend nicht mehr möglich und die Internetseite war nicht mehr aufrufbar. Betrüger schalten auf Social-Media-Plattformen perfekt gestaltete Angebote von Fake-Shops, in denen Ware mit extremen Rabatten angeboten werden. Die Polizei rät, nichts überstürzt zu kaufen, sondern die Anzeige und das Impressum der Firma zu prüfen.

TATORT HEIMAT!



**unser
ZUHAUSE**

gbb – der führende Wohnungsanbieter im Bielefelder Süden.



Vielfalt im Leben und Wohnen.




Baumkontrolle Dreessen

SIND IHRE BÄUME SICHER?
„Baumeigentümer sind für den verkehrssicheren Zustand der Bäume verantwortlich.“

BAUMKONTROLLE/BAUMGUTACHTEN
ERSTELLUNG VON BAUMKATASTERN
KONTROLLE VON WALDBESTÄNDEN
BAUMSCHUTZFACHLICHE BAUBEGLEITUNG

Schnell, einfach und rechtssicher!

Baumkontrolle Dreessen
Schledebrückstr. 199 | 33334 Gütersloh | Fon 0160-3826003
info@baumkontrolle-dreessen.de | www.baumkontrolle-dreessen.de



Steinhagener Betten- und Matratzen-Service
Marc Wartenberg e.K.

SSV 2026
vom 18.07.2026 bis zum 08.08.2026

Sparen Sie bis zu **50%** auf ausgewählte Artikel im Bereich Matratzen, Lattenroste, Bettgestelle !!!

WIR sparen jedoch nicht am Service:
Kostenlose Lieferung & Entsorgung Ihrer Altware sind selbstverständlich !!
Kostenlose Montage und Entsorgung Ihres alten Bettgestells ebenfalls !!
zertifizierte Fachberatung durch unser geschultes Personal !!

Öffnungszeiten
• Montag bis Freitag 9.00h - 13.00h
15.00h - 18.30h
• Samstag 9.00h - 14.00h

Hier finden Sie uns:
Waldbadstr. 9-13
33803 Steinhagen
Tel: 05204/3863

2 Min von der Autobahn A33 Abfahrt Steinhagen !!!

www.steinhagener-matratzen.de

Mobilität bedeutet Freiheit. Doch viele ältere Menschen können ihren Stadtteil nicht mehr selbstständig erleben. Das Projekt „Radeln ohne Alter“ möchte Senioren kleine Auszeiten schenken: mit kostenfreien Ausfahrten an vertraute Orte oder zu neuen Plätzen. Dafür treten ehrenamtliche Rikscha-Fahrer

„

„Radeln ohne Alter“
in Quelle

in die Pedale. In Quelle sucht die Bürgerstiftung neue Piloten. Bislang konnte das Mobilitätsprojekt in Schildesche und Gellershagen realisiert werden. Jetzt ist dank einer Privatspende Quelle als dritter Standort dazugekommen. Partner ist das Pflegezentrum Quelle. Bewohner der Einrichtung können regelmäßig kleine Ausfahrten mit einer Elektro-Fahrrad-Rikscha unternehmen. Dafür setzt die Bielefelder Bürgerstiftung auf ehrenamtliche Fahrer, die im Vorfeld geschult werden.

www.bielefelder-buergerstiftung.de

Meldet Euch jetzt für die Friseurmeisterschaften in Gütersloh an!

GOLDENER KAMM

AM 11. OKTOBER WIRD DIE STADTHALLE GÜTERSLOH

ERNEUT ZUM SCHAUPLATZ DES „GOLDENEN KAMM“.

Die Friseur-Innung Gütersloh ruft Auszubildende sowie Friseure zur Anmeldung für die Wettbewerbe „Jugend frisiert“ und „Nordwestdeutsche Friseurmeisterschaft“ auf. Der „Goldene Kamm“ zählt zu den größten Wettbewerben des Friseurhandwerks in Deutschland. Präsentiert werden Kreativität, handwerkliche Qualität und die Trends von morgen vor Publikum und Fachjury.

„Der Goldene Kamm ist die größte Bühne, die junge Friseure in unserer Region bekommen können. Wer sein Können zeigen will, sollte diese Chance nutzen“, sagt Obermeister Andreas Drenkelforth. Bei „Jugend frisiert“ stehen Nachwuchstalente im Mittelpunkt, bei der „Nordwestdeutschen Friseurmeisterschaft“ messen



Obermeister Andreas Drenkelforth

sich ausgelernnte Fachkräfte auf hohem Niveau. Ausschreibungen und Anmeldeunterlagen findet ihr unter www.goldener-kamm.de. Weitere Informationen bei Christiane Brandherm, Telefon 05241-234840 oder per E-Mail brandherm@kh-gt-bi.de. Freie Ausbildungsplätze im Friseurhandwerk und noch weitere findet ihr auf www.starte-ausbildung.de.

Foto © Kreishandwerkerschaft

Am 12. September werden die Stufen vor der Dorfkirche in Steinhagen zur Bühne, wenn Musiker aus der Region auftreten. Die Veranstalter suchen dafür noch Musiker verschiedenster Stilrichtungen, die Lust auf einen 20 bis 30 Minuten langen Auftritt haben. Die Darbietungen sollten akustisch oder maximal leicht verstärkt sein.

„

Musiker gesucht

Bewerbungen könnt ihr bis zum 12. August per E-Mail mit einer Hörprobe an dritte-orte@steinhagen.de schicken. Das Straßenmusikfest findet am „Tag der Dritten Orte“ statt, der vom Land NRW und dem Programmbüro pro loco ins Leben gerufen wurde. An diesem Tag öffnen die „Dritten Orte“ im ganzen Bundesland mit einem bunten Programm ihre Türen.

www.kulturplatz-steihagen.de/das-projekt/

Das Akustik-Duo White Coffee tritt am 13. August beim Kulturpicknick im Schlichte Carree in Steinhagen auf. Das Konzert beginnt um 18 Uhr. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen. White

„

Kulturpicknick im Carree

Coffee bringen eine Gitarre, eine Ukulele und zwei Stimmen mit – daraus entsteht eine entspannte Mischung aus Reggae, Jazz und Popmusik. Sollte das Wetter nicht mitspielen, findet das Konzert in der nahen Bibliothek statt.

Auch in diesem Jahr feiert Steinhagen Weinmarkt und Heidefest mit einem bunten Programm. Neben den obligatorischen kulinarischen Angeboten dürfte ihr Euch auf ein Bühnenprogramm, den verkaufsoffenen Sonntag sowie den sonntäglichen Flohmarkt freuen. Zu-

„

Weinmarkt und Heidefest

dem präsentieren sich lokale Vereine und Institutionen. Die Sause steigt vom 3. bis 6. September. Natürlich dürfen auch die kleinen Heideprinzessinnen und -prinzen nicht fehlen. Mädchen und Jungen zwischen 3 und 10 Jahren können sich noch bis zum 23. August bei der Gemeinde bewerben, um am 6. September um 14.30 Uhr bei der großen Präsentation auf der Bühne zu stehen.

www.steihagen.de

Die AWO-Kita in Halle-Hesseln wird aufgrund zu weniger Anmeldungen geschlossen. Der Bezirksverband OWL der AWO hat den Nutzungsvertrag zum 31. Dezember 2027 gekündigt. Da ein Ki-

„

Zu wenig Kinder

ta-Jahr stets zum 31. Juli endet, muss von den zuständigen Stellen noch geklärt werden, ob die Kündigung nun im Sommer 2027 oder 2028 wirksam wird – oder zum Jahreswechsel. Ein Grund für die Schließung ist unter anderem das geänderte Anmeldeverhalten der Eltern.

Kopf frei fürs Leben



Ob bei der Familiengründung, beim Berufseinstieg oder im besten Alter – sichern Sie sich zu jeder Zeit bestens ab. Wir beraten Sie gerne.

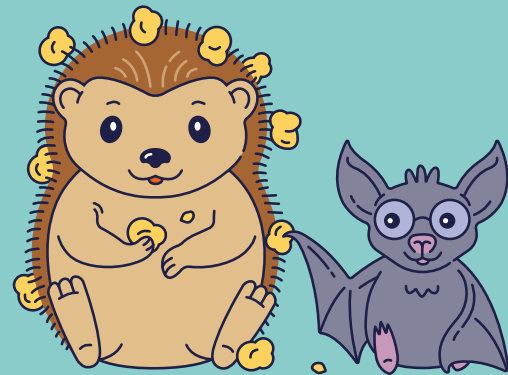
Kundendienstbüro
Francine Kutscha
Rosenstr. 11
33790 Halle
Tel. 05201 8185799
francine.kutscha@HUKvm.de



Hallo Kino!



Filmabenteuer für die Kleinsten



Erste Kinoerlebnisse mit Pieks und Flapps
im Lichtwerk im Ravensberger Park für Kinder ab 3 Jahren.

- 1 19. April
- 2 21. Juni
- 3 20. September
- 4 13. Dezember

Weitere Infos
und Tickets



lichtwerk ARTHOUSE KINOS BIELEFELD

www.arthousekinos-bielefeld.de

GUT BERATEN IN SACHEN IMMOBILIE – DIREKT VOR ORT

WER IM ALTKREIS HALLE EINE IMMOBILIE KAUFEN ODER VERKAUFEN MÖCHTE, IST BEI DEN IMMOBILIENEXPERTEN DER SKW HAUS & GRUND IMMOBILIEN – EINER TOCHTER DER SPARKASSE GÜTERSLOH-RIETBERG-VERSMOLD UND DER KREISSPARKASSE HALLE-WIEDENBRÜCK – IN DEN BESTEN HÄNDEN. MIT **FRANK MARQUARDT** STEHT IHNEN EIN ECHTER KENNER DES REGIONALEN IMMOBILIENMARKTES ZUR SEITE. SEIT MITTE DIESES JAHRES HABEN WIR UNSER TEAM MIT **VOLKER FROHNWIESER** VERSTÄRKT.

OB WOHNUNG, EINFAMILIENHAUS ODER KAPITALANLAGE: WIR BERATEN PERSÖNLICH, DISKRET UND INDIVIDUELL. EINE ZIELGRUPPENGERECHTE VERMARKTUNG, KURZE WEGE ZUR FINANZIERUNG DURCH DIE SPARKASSE UND EINE ZUVERLÄSSIGE BEGLEITUNG BIS ÜBER DEN VERTRAGSABSCHLUSS HINAUS RUNDEN DAS ANGEBOT AB.

KONTAKT FRANK MARQUARDT
FM@SKWIMMOBILIEN.DE
TELEFON: 05241 92 15-15
VOLKER FROHNWIESER
VF@SKWIMMOBILIEN.DE
TELEFON: 05241 92 15-30

WWW.SKW.IMMOBILIEN



Citynahe Eigentumswohnungen in Gütersloh

Moderne, energieeffiziente Ausstattung im KfW-40-QNG-Neubau. Erdgeschoss, Obergeschoss oder Staffelgeschoss, Wohnflächen von 82-109 m², bequemer Aufzug, Tiefgaragenstellplatz

Kaufpreise ab € 429.600
■ Volker Frohnwieser, 05241/9215-30, Objekt-Nr. 1851 R



Vermietet & voller Möglichkeiten

ruhige Wohnlage von Gütersloh, 766 m² Kaufgrundstück, Einfamilienhaus, Bj. 1938, Bj. Anbau Veranda 1960, Vollkeller, ca. 90 m² Wohnfläche großer Garten mit Fischteich, Garage und 1 Stellplatz vermietet, Jahresnettokaltmiete ca. € 6.600

Kaufpreis € 329.000
Bedarfsausw., Gas, 431,5 kWh/(m²·a), EEK H
■ Max Rennebaum, Tel. 05241/9215-19, Objekt-Nr. 4285 G



Besondere Immobilie mit Gründach in zentraler Lage von Versmold

1.249 m² Kaufgrundstück mit einladenden Außenbereich, EFH in Holzständerbauweise Baujahr 2007, ca. 190 m² lichtdurchflutete Wohnfläche, Stellplatz, bereits freigestellt. **Kaufpreis: € 649.000**

zzgl. 2.975 % Prov.
Verbr.ausw., Gas, Holz, 49,9 kWh/(m²·a), EEK A
■ Dietrich Krumkühler, 05241/921511, Obj. 2669 GV

Für Ihre Fragen rund um das Thema Immobilien stehen Ihnen **Volker Frohnwieser** und **Frank Marquardt** sowie unser gesamtes Team jederzeit gerne zur Verfügung.



SKW HAUS & GRUND
Immobilien GmbH

Strengerstr. 10 • Gütersloh • 05241/92150 • www.skw.immobilien



Ich bin Tilla, die Teuto-Fee!
Ich wohne mitten im Teutoburger Wald, gleich hinter den alten Buchen, wo die Sonne so schön durch die Blätter tanzt. Hier kenne ich jedes Tier, jeden Baum und viele liebe Menschen aus unserer Heimat. Am liebsten helfe ich, wenn jemand traurig ist oder sich streitet – dann zaubere ich mit meinem Feenstab ein kleines Lächeln herbei. Ich zeige euch, wie schön es ist, freundlich und füreinander da zu sein.

MITTEN IM TEUTOBURGER WALD LEBTE DIE KLEINE TEUTO-FEE TILLA. JEDEN MORGEN FLOG SIE MIT IHREM GLITZERNDEN FEENSTAB DURCH DIE BAUMWIPFEL UND VERTEILTE FUNKELNDEN FEENSTAUB. SO SORGTE SIE DAFÜR, DASS BLUMEN BLÜHTEN, TIERE SICH WOHLFÜHLTEN UND DER WALD SEINE GEHEIMNISVOLLE MAGIE BEHIELT.

An einem warmen Sommertag hörte Tilla fröhliches Lachen. Es kam von einem kleinen Waldsee. Neugierig flog sie näher und entdeckte zwei Kinder, Mia und Ben. Sie planschten vergnügt am Ufer, spritzten sich gegenseitig nass und hatten großen Spaß.

Doch plötzlich bemerkte Tilla, dass Ben ein paar Schritte weiter ins Wasser ging. Dort wurde es schnell tiefer. Er ruderte hektisch mit den Armen, und auch Mia wirkte unsicher. Mit einem kleinen Schwung ihres Feenstabs ließ Tilla eine schimmernde Brücke aus Feenstaub über das Wasser entstehen. Die Kinder erschrakten, hielten aber sofort an und gingen zurück ins flache Wasser.

„Hallo!“, sagte Tilla freundlich. „Ich bin Tilla die Teuto-Fee. Darf ich euch etwas fragen? Könnt ihr schwimmen?“ Die beiden Kinder schüttelten verlegen den Kopf. „Wir wollten nur ein bisschen planschen“, sagte Mia. „Wir dachten, hier ist das Wasser überall flach.“ Tilla setzte sich auf einen Stein am Ufer und nickte. „Viele glauben das. Aber auch ein kleiner Waldsee kann plötzlich tief werden. Der Boden kann unerwartet abfallen, und man verliert schnell den Halt. Wer nicht schwimmen kann, gerät dann leicht in Gefahr.“ Die Kinder schauten nachdenklich auf das Wasser.

„Schwimmen zu lernen ist etwas ganz Besonderes“, erklärte Tilla. „Es macht nicht nur Spaß, sondern hilft auch, sich im Wasser sicher zu bewegen. Und bis ihr schwimmen könnt, solltet ihr nur dort ins Wasser gehen, wo Erwachsene auf euch aufpassen und das Baden erlaubt und sicher ist.“ Ben nickte. „Dann fragen wir unsere Eltern, ob wir einen Schwimmkurs machen können.“ „Das ist eine wunderbare Idee!“, sagte Tilla lächelnd.

Sie schwang ihren Feenstab, und ein feiner Glitzerregen aus Feenstaub tanzte über den See. In den schimmernden Funken sahen die Kinder bunte Schwimmabzeichen und fröhliche Kinder, die sicher durchs Wasser schwammen. „Das ist euer nächstes Abenteuer“, sagte Tilla. „Und bis dahin gilt: Sicherheit geht immer vor.“

Mia und Ben verabschiedeten sich von der kleinen Fee und liefen fröhlich nach Hause. Sie freuten sich schon darauf, bald richtig schwimmen zu lernen.

Tilla blickte ihnen lächelnd nach. Sie wusste: Der schönste Zauber war nicht ihr Feenstaub, sondern wenn Kinder lernten, gut auf sich selbst und andere aufzupassen.





Sei da!

Tag der Ausbildung in Bethel

12. September 2026 | 10–15 Uhr

Haus Sarepta

Sareptaweg 12 | Bielefeld-Bethel

Bethel 

bethel4u.de

